大清光緒廿四年

十月廿六日

申報

第九千三百十六號

西歷一千八百九十八年十二月初九日禮拜五

今日另出附張不取分文

上海零售每張取錢十文　外埠則照遠近酌加寄費

外埠售報處
北京前門外廊房頭條胡同
申昌○天津紫竹林洸竹君
染子亨○營口義順西當東
老羅興○經臺韓德森醫院
隔臺劉必平○南京信府河
申昌○漢口黃陂街太平巷
口江左漢記石印書局○宜
昌江左漢記分局○新隄沙
市江左漢記分局○九江金
泰盛○饒州府全泰盛○蕪
湖長街全泰盛○安慶江友
觀三牌樓森昌○揚州灣子
街劉承恩報房○江西乾昌
全泰盛朱禮記森昌顯興潤
華雅軒○蘇州閶門東大街
西首恆康錢館莊內○無錫
北門外泰源銀樓○常州青
東巷翰墨齋書畫店○杭州
上珠寶巷石庫門內申昌○
福州南臺怡興洋行○嘉興
福協大○廈門卄六崎頂徐

公館○汕頭全泰盛信局○
寧波和泰黃端林江北岸慶
慶記定海和泰局○溫州五
馬路中正和○香滄文武廟
直街文裕堂書坊○陝西務
本新報館○四川重慶湖南
長沙濟江關萬昌申昌○山
東濟南府布政使街老龍興
信局○廣西湖南雲貴森昌
○山西省鼓樓大街老龍興
信局○其餘外埠信局及京
報房代售

告白刊例、
第一日每字取洋五釐第
二日至第七日按日每字
取洋三釐第八日起按日
每字取洋二釐半結算字
數則先以五十字之處爲
準參則以十字遞加至直
行告白則以三百字起碼
價值一律並不折收此啓

重印二十四史出售

二十四史一書上下五千年縱橫九萬里其中治亂興衰之故盈虛消長之機洞澈源流昭如日月洵當世考鏡得失之林也方今風會大開振興實學士人采日誦讀尤須兼備三長是以本局特將原板重加校印共訂三百九十二本分裝三箱因邇來紙價過鉅略爲加增每部售實洋五十六元箱不外加即日在申報館及申昌書室發售此佈

圖書集成局啓

分館遷移

蘇城包衙前鳳凰街向由本館設立申昌分店批發逐日報章以便諸君就近購閱近因是處房屋狹隘諸多不便現已移至閶門[illegible]東大街和森祥珠花店內發售報紙賜顧者務請認明徙購可也此佈

申報館主人啓

廣學會譯著新學彙編中國度支考英興記正續中東戰紀本末文學興國策時事新論出售翻刻重罰

明詔迭下實學淳興吏治翻新乘時交奮不覓新籍爲務鑒襟上海廣學會諸君洞燭外情周知華故譯書十餘種咸而料寔言天下大同此其左券合指玄旨書館邇才○新學彙編四卷西瀛旅客名籍圖東士導師先路理明法備言簡意賅八角○中國度支考二卷詳稽奏報臚舉出納言外深其機微使君於此不凡一角半○英興記二卷英后在位花甲一周敬邀人和譯著第就英廷財賦簡中國支度主善爲師有德別樂與華爲鑑被告詞徙三角半○中東戰紀本末一圓半續編七角文學興國策二角三書併售二圓對與先覺之書西新史攬要時事新論等書傳誦士林紛紛讚○時事新論六角○上海廣學會總局申報館及各書坊出售外埠書坊及教士寓處亦可向購

圖書集成局啓

治疾不用藥餌說

有客問於賓紅閣外史曰僕聞華人有疾往往不必延醫診治輒用草藥一二味或敷或飲即可霍然俗名之曰單方亦曰草頭方此種草頭方賤之不值數文錢里嫗鄉農皆能熟習而其治疾也有名醫所不能及其功者予嘗併攷西國方書輒以西法免人之疾苦敢問西國亦有此種良方乎外史曰僕昔年曾讀洄溪徐氏所著書而見其論及之矣其言曰所謂海上方者藥不過一二味治不過一二症而收效甚捷然爾而不中亦能害人其原起於本草凡人所患之症祇一二端則以一藥治之藥專則力自厚而奇效以呈顧人性各殊天時互異此非守經達權者不能治若皆以單方治之則藥性專而無制偏而不純有利必有害若夫中國醫生之治疾也人有一病則以一藥治之有兼患數病者則先治其一而後徐及其他以故用藥不多有暗合於我華單方之意者且西醫治疾亦有專用單方而不必施以藥餌者攷之諸名醫秘篋如鼻衄不止則以手巾離冰水罨額上胃中作嘔則以冰一小塊吞之頭痛則或敷以燦承或數以冷水治無一定因症而施湯火傷人則用石灰和水澄清取清水和芝麻油等分攪勻塗之取芝麻擣爛炒熱罨肌上可消無名腫毒或用變包及敷予和熱水罨肌上其消壅之效亦甚艸手指及他處刀傷輕者祇須浸入冰水或冷水中即可止血收口凡此不用藥而治疾之法施之於窮鄉僻壤倉猝不及延醫者往往不費一文錢而其效捷於影響不蔑之中國鄉農里嫗所傳之草頭方更爲簡捷便易即至今日而醫術愈精更有出人意計之外者偶閱香港所印華字醫學報譯美國醫報云美國某處大醫院近四年來治火傷每用鹽水計其功效極有可觀先以棉花浸入藥水中數[illegible]外業以布帶將帶藥開一小口乾後不必解去即可再就所開之口以鹽水滴之不特能止痛亦可令速生肉芽誠妙法也又譯治狠滄之法云丹國醫士非龍甲氏精究光學得以光治狠滄之法知光之爲用能殺毒死黴菌近日監綠氏更推闡極精製一簡易之器將日光或電光收而撮之使濃射於狠滄上歷試殊有奇功包田氏復推衍其說謂此症原因結核黴菌而作濃光之纖所謂化學光者足以透至結核黴菌而使之死故可用以治狠滄按狠滄學人謂之蠶食瘡即我滬所謂皮蛀也法國醫士遮夫賚氏論治娠婦嘔吐曰欲治此症莫如按摩但須用手向胃部及小腸上迴摩擦二三遍其吐立止摩擦五六次便收全功初摩擦時每覺醒痛及後則如常矣又某醫士曰凡人食不消化久而不治必致腸胃各部先其轉進之功而於胃部尤甚繼此胃津必缺少胃肌亦因之失力迨夫胃體既漲大則雖有藥石亦無所施治之之法以用熱水爲最僅如遇胃症食後痛楚不安者多飲熱水即可奏功惟舊病則須按此方飲至數月方全愈其熱以法倫海表一百零五度至一百十度爲率凡胃中酸性過甚不論是否瀑大用之尤適宜焉按法倫海表係英人法倫海氏所擬其用以治病者以九十八度爲常度合法國百度表三十七度至本邑所出格致益聞匯報則謂凡治吃道之病用醋一起溺以白糖飲之即愈或以冷水濡物憂滴於耳墜亦妙又謂凡人易於感寒冒冷者祇須勞逸有節起居有定日得清風習習散步郊原睡臥無慾時澡身以冷水使肌膚適緊血脈流通雖或受寒亦無妨凝以上數法皆西國醫術中之最新者用之皆效驗神奇可操左券不致如洄溪所謂用而不中亦能害人然則目爲泰西草頭方當無不可衛生君子慎毋以其膚淺而忽之於是作治疾不用藥餌說

整軍經武

○杭州訪事友人云浙省旗綠各營選擇精壯改練洋操現已次第舉辦左右兩營由撫標中軍管叅戎定武先將體操嚴加訓練每日在撫署箭道試演空槍二次水師營則由趙副戎城守營則由張都戎各在本衙門小校場教練本月二十日廖中丞札委曾叅戎調集各營赴羅木營會操并演習打靶自辰至午始得竣事午後叅戎親赴撫轅繳令中丞按照冊籍分別給賞有差

齋匪宜防

○有客自信州至九江省告諸本館訪事友人云江西廣信府屬廣豐縣境離縣五十里有九仙山焉懸崖絕壁天險異常近有閩省齋匪一百餘名盤踞其上拜經念佛終日喃喃雖未滋生事端而惑世誣民[illegible]究非地方之福縣尊袁明府爾昌患之稟明上憲請兵防禦府尊查太守陰增立即移請李叅戎帶領兵士前往相機辦理現在匪勢尚未披猖或不難立時解散并聞太守業已通禀各大憲請示機宜矣

德潘抵廈

○廈門訪事友人云本月十四日德國領事署忽接電報知德潘亨利親王將次抵廈因卽各照從憲楊西園尚書道憲晉凌害觀察十六日清晨尚書及觀察率同廈防同知略小甫司馬乘元亨兵輪至大擔口外迎迓午後四點半鐘亨利乘兵艦入港水陸各營皆在江干鳴槍誌敬砲臺上燃放大砲聲震江亨利以爲時已晚不克登岸至十七日始命駕至鼓浪嶼駐節德領事署隨詣各處登山[illegible]既而尚書訂期十八日敬請讌飲並招梨園子弟演劇侑觴先由西門大街直達城內沿途紮就五色天燈懸燈結綵[illegible]中東西轅門均掛彩綢並各色旗幟自頭門至大堂兩旁掛中德兩國兵船上所用之旗旗杆左右復懸五色彩旗臨風飄颺陸離[illegible]令人目眩神驚並向德領事署借用庖丁及細崽管事等人伺候一切至十點鐘時德領事[illegible]君命駕先至指揮陳設俄而亨利

悉自備之貴綫四人肩輿帶同兵艦統帶及參贊各一員聯翩而至前導有提標親兵二百名為之護衛間以西樂一班聲韻鏗鏘抑揚婉轉從容巡捕戈什哈等三十員隨侍輿前以示優禮及入席後觥籌交錯歡洽逾恒至二點半鐘始撤席西官至者除亨利外有梅滋君及兵官某君隨員三人[illegible]則尚書為主陪座者為督觀察署水提中軍參將朱參戎駱司馬通商洋務委員王稚南別駕情聯中外美盡東南勝趣一家不益傳

爲盛事也哉

整頓圜法

○杭州訪事友人云杭州府林太守訪聞省城東街及下城冷僻處有匪徒私燬制錢及私鑄小錢之事特委府司獄方參軍會同保甲局員嚴密查察并札縣出示曉諭如有私銷私鑄一經拿獲照例懲辦決不姑寬倘鄰近居民得悉其事許即報官拿究審實後予以重賞知而不舉者亦治以容隱之罪憲諭煌煌未知若輩能稍知斂迹否

籌辦冬防

○九江訪事友人云時屆隆冬宵小最易混迹九江鎮總兵宋佩珍鎮軍為民除患特發令箭委各弁督率兵士分赴城廂內外嚴密巡查關道誠果泉觀察府尊聯數青太守更捐廉募勇三十名駐紮城中上下二段委許仲碩參軍及蕭鐵梅朱明齋兩少尹經理其事城外另駐勇丁四十名分文行忠信四段文字段委趙晉卿守戎行字段委嵐鴻坡少尹忠字段委曹迪齋參軍信字段委孫恒山守戎按段巡邏拿匪類其龍開河一帶則委吳千戎必高巡查均歸總巡汪芑孫明府管轄自本月十五夜起鎮道府廳暨縣文武各官親自督巡至雞鳴始返署自此雞犬無驚閭閻皆隱受其福矣

疏濬河道

○杭州訪事友人云武林門外松木場距留下鎮十八里之遙一水盈盈時有往來舟楫自鎮至古蕩計程十里前因天時亢旱河水乾涸兼之居民多拋棄糞穢遂至淤塞不通舟行多阻招招者望洋興歎皆苦於無可謀生嗣由是處首士某君集資開濬將淤泥雇工挑去水即汩汩而來現已一律工竣矣

命案類誌

○漢口訪事人云二爽巷人某甲襄人子也某日在流通巷永碼頭與某雜貨行腳夫某乙口角既而各奮老拳扭結不解甲非乙敵身受重傷旋即殞命屍屬投漢陽縣稟控李廉侯大令適別有要公委某員相驗果係因傷斃命當即飭拿兇手至案想須按律懲治也○黃陂縣南鄉許甲無賴子也涎劉乙之富動輒借端敲詐劉不遂其欲以是銜怨于心一夕伺劉踽踽獨行突出匕首刺死事後見禍已釀成遂效高飛之鳥茲由屍屬報官請緝想天理昭彰斷斷難逃法網也

胥江火警

○姑蘇采訪友人云本月二十三日之夜龜更四轉斜月西沈忽胥門外大日暉橋某鞋鋪不知如何失火濃烟毒燄四面狂飛各段水龍夫一聞警鉦立即舁龍往救是處距三山會館甚近會館中洋龍首先馳至吸水以噴尚幸風不甚狂得以漸漸救熄計焚去鞋鋪房屋二椽

津郡官場紀事

○天津采訪友人云正任廣東布政司調補山東布政司張方伯仁俊卸綰藩條入京 陛見本月十五日行旌已抵天津借佛照樓客棧暫駐出使日本大臣裕朗西星使回京覆命亦於是日到津以福照樓客棧為行館○升授直隸布政司廷用賓方伯拜受恩綸請 旨陛見日來摺弁齎奉 批回著來見欽此遂定於本月十八日入京以便 龍光載見

浙省官場紀事

○杭州訪事友人云委署城汛倪千戎趙雲自奉檄後即於本月十四日交卸候潮門稽查差務於十七日接篆任事○代辦江蘇振捐局自本月十四日開辦以來上憲委候補府朱小芴太守啓爲充當提調其文案則委候補縣徐大令致章辦理○本月十四日嘉興府宗太守因公赴省先詣撫轅稟見廖中丞中丞在簽押房接見傾談良久始辭隨詣藩臬各衙門稟見十七日即稟辭回郡○杭州府理事同知淍賤泉司馬前經上憲委令管解黃緞進京現已回省銷差本月十五日接到藩札知飭令回任司馬擇於二十日午時接印任事署中書差人等奉到札諭即將一切事宜預備○浙省紹興府屬臨浦局總辦某君現已任事期滿由運憲會同藩憲札委候補知府劉太守廷鈞前往接辦蓋遵向章也○嚴州府東關釐局總辦舒端甫太守大章自接辦以來認真釐剔收數獨見盈餘是以現屆瓜代之期藩憲特命留辦一年以示鼓勵

皖省官場紀事

○安徽訪事友人來函云卸署徽寧池太廣道張觀察佩緒於月之十六日回省同寅僚屬咸赴江干迎迓觀察即於次日詣各轅稟到○正任廣德州廣安司巡檢某少尹經藩憲李方伯飭回本任少尹於十七日詣轅稟辭馳赴任所○請補巢縣彭大令德超現奉部覆准補大令接奉飭知隨即詣轅稟謝○候補知縣杜大令師預本任蒙城縣朱大令本即用知縣陳大令祖綬均奉府尊方太守委閱試卷○太平縣教諭調署懷寧教諭周廣文爾潤於十五日到省筮吉十六日清晨接印視事

蕪湖官場紀事

○無湖訪事人來函云署無湖關道張曼農觀察於本月十三日交卸回省後道轅書吏將署中房屋逐加修整丹青金碧輪奐聿新新任吳觀察遂於十五日自中江書院、臺篤遷入署是日屬下印委各員咸赴儀門晉謁觀察一一接見咨諭政治娓娓不倦現在洋務榷務保甲各項差委人員皆已次第頒予委札循向例也第歷任權憲加札時必令跟丁乘輿獨送以便取賞封甚且連派兩丁更帶坐騎俾馬夫亦得略沾微潤乃吳觀察獨矯其弊僕從甚少公事亦不令假手所加之札非於接見時面授本員即令道房散役投送絲毫不須破費到任之初屬吏進謁向有所謂八四一門包者此次亦禁革淨盡以此高風亮節誠近今大員中不可多覯者矣○蕪湖保甲總辦祺子麟太守奉省憲委辦藩轅牙釐總局提調差使爰即交卸保甲局務部署行裝於本月十七日買舟赴省瀕行時地方紳商恭送匾額以誌德政蓋太守在蕪拿辦青皮最爲嚴厲地方賴以安寧故臨去依依不勝奪我使君之感也

蘇省官場紀事

○姑蘇采訪友人云蘇州府遺缺知府許太守葉芬經藩司聶仲芳方伯委署鎮江府篆務太守奉檄之下即於本月二十一日詣各憲轅謝委稟辭二十二日買棹赴鎮江任所○江蘇藩庫員缺現經藩司聶仲芳方伯札委候補縣李大令樟熔署理擇吉本月二十一日任事○新授松江府知府濮太守子適於本月十五日來省稟到旋由藩司聶仲芳方伯牌示飭赴新任供職○昭文縣知縣郁大令保章任事期滿經藩司聶仲芳方伯照例調回所遺員缺於本月二十四日牌示以試用知縣孫明府家澄署理

鵠山樵唱

○武昌采訪友人云亢旱已久農田待澤孔殷兼之疾疫叢生死亡相繼且井泉枯涸因汲水而滋事者屢有所聞所冀蒼蒼者早沛甘霖庶可頓甦涸鮒耳○時值隆冬宵小易於竊發署臬司岑廉訪有保衛閭閻之責札飭保甲總局諭令居民每戶舉行十家牌燈每夜每戶派出一人支更藉輔官吏巡查之不及○江夏縣王大令署任期滿由藩司札飭調署蘄水縣篆連日省中紳士公具萬民傘德政牌送往縣署以誌去思蓋官場之通例也

金焦選勝

○鎮江訪事友人云本月十七日午刻常鎮通海道長久山觀察在署中盛設西式筵宴柬請鎮江關稅務司暨英美各國領事官杯酒言歡暢敘時事直至日墮崦嵫始各盡歡而散中西交誼於此益敦矣入冬以來洋銀之價日貶現在每元竟祇兌錢八百八十文而物價則無不昂貴白米每石須洋四元七八角柴每擔須錢二百五六十文豬肉每須斤一百二十文雞蛋每枚須八文其餘棉布棉花之類無不

以大略增小民生計維艱相與憂形於色

○七濠口生意向以黃豆餅爲大宗每歲九十兩月北路豆客紛至舟糧如梭今歲徐海水災豆亦歉收販客不能應時轉運以致市面略形減色幸本境豆子向稱中稔否則更有不堪設想者然歲底油價之昂已在意計中事言念及此能無慨然

○荷花塘一帶江岸爲往來船隻灣泊之處帆檣雲集岸上有義和行油棧房一所現經陳某在近處設一柴篷積薪甚夥相離咫尺設有不慎最易肇災船場委員周別駕岐鳳思患預防因即稟明道憲長觀察會同保甲局員前往驅逐以備不虞

○本月十八日有淮徐逃荒難民男婦老幼約共百餘名口宿於瓜洲日白蓮寺中地方有司恐釁事端派撥公差民壯率同汛兵雇船押送回籍不准逗留

○本月某日道憲長入山觀察因公出城見沿河牛肉攤星羅棋布心竊訝之回署後立即札飭丹徒縣王大令出示嚴禁大令奉札之下飭差役前往確查勒令屠肆各具不再私宰切結一面發出簡明四言告示懸賞查拿文詞曰照得耕牛有功稼穡即有病死宜掩骨殖何忍戕生私行宰食今特諭禁有犯提責查辦牛頭賞錢八百地保徇隱一併責革

平山冷燕

○揚州訪事友人來函云私宰耕牛攸干例禁而愚民無知往往任意宰殺淮揚海道謝子受觀察特頒發告示多張飭屬分貼曉諭其文曰宰剝耕牛私開圈坊以及盜殺牛隻均屬有干禁令律載查核贓之輕重分別咎責枷杖流徒計贓至一百二十兩即律擬絞候立法何等森嚴實因東作力作全賴耕牛其於農家利益甚廣豈能任其宰殺近年淮海豐沛水災耕牛尤應預爲畜養茲訪聞有等不法棍徒膽敢刧竊牛隻私售屠戸宰殺銷贓滅跡最爲地方之害除通飭所屬各邑暨移咨各防營一體查緝嚴辦外合亟出示曉諭爲此示仰軍民屠戸人等知悉倘再私相售買宰殺一經訪聞定行提究見者咸曰觀察此舉非但保全物命實亦務本重農之意也

○前報紀兩淮運司江蓉舫都轉遵奉憲檄考試在淮候補大小各班命題甚多聽人揀擇惟須過三百字以外否則不閱願全作者聽本月十五日第三期考試共命四題其一問保甲行於場灶能有裨益否其二鐵廠鑄鐵供煎向來煎若干時即由場商呈驗舊鐵禀請開廠鑄新近年煎鹽如故而鐵廠久未開鑄是何故歟其三小輪船行駛內河利弊論其四未詳是日投考者共一百二十一員在署內題襟館爲試各員中雖才有優劣然以題可隨意自擇故至申刻即已紛紛繳卷矣

上海官場紀事

○昨日午前江蘇即補道志觀察鈞命駕進城次第往各衙門投刺至縣署時王大令飭丁擋駕○管帶督標盛字左營督勇劉守戎勳茂駐紮本城九畝地昨日命駕至縣拜會王大令以其在城駐守全賴曾助況改過所近在咫尺所犯時有脫逃情事妥延入花廳懇其加意巡察守戎唯唯移時始辭別返營○前晚保甲總巡戴子勳明府命駕至縣恭賀王大令當選入署之喜大令延入花廳茗談良久而別○昨日午後三點鐘時江海關道蔡和甫觀察乘四輪轎車至北河南路天后宮側出使行轅拜會新簡駐紮高麗大臣徐晉齋星使晤談良久始興辭○前任上海縣黃愛棠大令于本月二十二日移居英界長裕里時各官咸往道賀因於昨日乘輿往各處謝步至英界公廨時署理讞員鄭瀚生大令延入花廳晤談良久而別

札辦保甲

○日昨上海縣接奉蘇松太道蔡和甫觀察特札云照得沿海居民良莠不齊恐有竊藏匪類情事例由各屬編立保甲挨戸稽查懸掛門牌彼宵小之徒自無從托足現在各處遣散營勇不免逗留滋事且瞬屆冬令正盜賊竊發之時海濱僻處難保無奸宄踪跡其中自應委查以昭核實除札委縣丞姚祖順前往抽查外合行札飭札到該縣立即會同該委員前赴沿海一帶挨戸抽查即日出具冊結圖說送候核辦至各屬應送前項冊結圖說近來並不一律造送實屬有違定章嗣後務各認真實心查辦不得虛行故事爲要切切王欣甫大令奉札後當立即飭吏造就冊結圖說備文申送一面會同委員前赴沿海一帶稽查

邑宰關防

○署理上海縣正堂王爲出示曉諭事照得本縣凡一切公事皆係親裁決無請託徇情之事今風聞竟有匪人招搖撞騙實屬無恥膽大不知本縣於地方公事斷不顧惜情面誠恐鄉民受其愚惑合行明白示諭爲此示仰諸色人等知悉爾等各安本分不可因小事與訟或有必不得已而涉公庭者亦當聽憑公斷切不可輕信人言鑽營請託藉此索謝倘有前項情事即係詐騙許即指實喊控以憑究辦其各凜遵毋違特示

收捐養路

○南市馬路工程局總辦朱森庭明府以馬路經費不敷擬開辦店捐藉資貼補稟知江海關道憲蔡和甫觀察允之勇遂飭役編釘門牌昨日派差協同地甲挨戸收捐其章程查照房金若干酌收一成想從此蕩平王道當不憂修養無資矣

神廟落成

○本埠向無海神廟每屆漕務告竣官憲就天后宮致祭今春陸春江廉訪綰江蘇督糧道篆來滬驗漕以海神保衛糧舟祀事允宜鄭重且天后宮遠在滬北往返亦殊不便爰特度地南市江蘇海運局東隅創造海神廟一所行知江海關道及海防同知轉飭前任上海縣黃愛棠大令勘丈繪圖申請核辦嗣經蔡和甫觀察札委朱森庭明府總理工程匠營造雲斤月斧已歷多時刻始落成計大殿三楹暖閣及戲臺各一座兩旁看樓八間月臺一座頭門三楹金碧輝煌規模壯闊將來供奉龍王以便就近致祭

報館被控

○前日本邑人張渠卿延英律師愛立司君投英刑司署訴稱去年新聞報館主斐理斯邀張充買辦訂立合同寫明墊銀五千兩當時先付二千餘兩乃張至今未得入館辦事所墊之銀向索不還請爲追給及英刑司傳訊斐理斯並不到堂刑司乃向張問明情節准即代追張遂偕律師退去

會訊欠銀

○龍星牛肉莊主某西人控怡隆號主樊啟文積欠往來銀兩昨日午後班副領事莅英界公廨與鄭瀚生大令升座會訊龍星西人訴稱華歷光緒二十一年唐達甫薦怡隆號主樊啟文包銷牛羊皮骨寫立合同隨收押櫃洋銀二百元由商人出立收條至上月止結算各帳除將押櫃洋銀扣除外尚少二百三十三元一角向索無著爲此控請究追樊供小的包銷龍星牛肉莊牛羊皮骨由唐作中付過押櫃洋銀三百元去年唐來言及目下皮價昂貴莊中出貨亦較往年增至一倍再索押櫃洋二百元小的隨即如數計唐轉付惟未取收條目今結欠各欵有帳可稽若將押櫃四百元除去尚欠如許之多相懸太巨實所不解唐供販賣牛羊藉資餬口樊與龍星往來確由小的薦往所有押櫃洋銀先後二次共付四百元均由小的經手轉交第一次二百元執有收條第二次因彼此往來已久信義相交故未向取且洋人向欠小的銀兩爲數甚鉅已投領事署控告中西官互商之下謂樊既已欠銀著一禮拜內照數繳案至押櫃洋銀瓜葛著自赴領事署控請追償唐無干省釋樊交人保出

懲責柵夫

○前晚二十三七鋪巡防局委員盛雨村二尹赴十六鋪巡防南局與各局員會哨後督帶巡勇次第稽查及至南倉街見是處柵門洞啟因傳柵夫訊責五十下至董家渡柵門亦未下鎖爰命將典守者笞責二十下以示薄懲

上海縣署紀事

○昨日陸少雲控姪松泉至縣稟稱姪子結欠會洋一百四十三元避匿不面是以扭案求追王大令飭值日差暫行看管候帶案訊明核奪○日前王和尚喊控蟻棍李阿良誘拐外甥媳朱韓氏賣與顧錫山爲妻求恩提究王大令准詞飭役拘提人證昨日提到地保顧香大令命暫行看管著將顧錫山朱韓氏交案訊究

欽加四品銜賞戴花翎補用直隸州江蘇大挑知縣署理江南通州如臯縣正堂加十級紀錄十次胡爲

設局保節預杜搶孀刊章嚴諭以維風化事照得節婦清操閭里應加矜恤棍徒搶嫁例禁何等森嚴查如邑有此頹風西南兩鄉尤甚被害之家因畏訟累每多隱忍間或呈控仍復案宕不結犯逸難懲以致作惡者逍遙法外玩視刑章恣意妄爲以爲得計茲本縣訪聞既眞若不嚴加懲創何以維風化而保名節除先申明定例出示嚴禁並照會紳董設局查辦外合行刊章遍 曉諭爲此示諭四鄉軍民保甲並有志守節之孀婦知悉現在保節總局設於城中繼善堂凡爲寒門弱族志在守節恐有惡族地棍圖 搶者許該孀婦或親族鄉佑就近赴董事處報名註冊由董事親查確實給與保節門牌並簡明告示督飭保鄰加意保護倘有地棍惡族仍敢圖利強搶誘拐該保鄰先將犯人拘送城內保節總局稟案或赴縣喊控即飭差提以憑按律儘法懲治並不牽涉本婦戶族及報信之人亦不令其拖累花費如保鄰知而不首得賄容隱亦即提案照通同與謀例嚴辦本縣言出法隨決不寬貸其各凜遵毋違特示 計刊保節章程五條

一寡婦情願守節無論新舊除鄉董採訪外即由該氏自己或親族或鄉佑赴局報名註冊由董親查確實給與保節門牌並簡明示并督飭保鄰加意保護以示矜全而杜強暴

一給有保節門牌之孀婦如再有夫族母族保鄰地棍誘逃搶拐等事無論何人皆許報局一有風聞即行確查稟請嚴辦 有事出倉卒情形強悍勢難展轉之事許鄉董就近督飭保鄰先將節婦追回交屬收領並將犯事棍徒拘住或解交城內總局或稟請拘辦倘有保鄰知而不首得賄容隱定照通同與謀例嚴辦

一搶孀逃嫁四鄉較多現於各鄉擇鎮村莊慎選老成殷實者分設局照章舉辦若有誘逃搶拐等事情形強悍勢難展轉許該董飭保鄰先將節婦追回犯事棍徒拘住或解交城局或稟請差提庶無奔命之勞而有禦侮之捷若查辦不實即由城局稟案吊牌另派

一保節門牌存根現仿各邑成章酌由縣一律成本以五十戶爲率分交各董收執隨時塡給按季連同存根送由城局總董註冊報縣立案不必逐起呈報以歸簡易至印費由局捐發不准局役需索分文

一貞孝節烈婦女或妻或妾士著更舉但係年例相符者一律准其赴局塡報有力者聽其自行呈報無力者由局年終歸入總冊稟請 旌表

縣正堂胡示 照得孀婦守節 鄉黨理宜敬欽 本縣給牌保護 豈容無棍欺凌 迺有搶孀案件 亟辦格外認眞 一禁犯搶獲案 斬絞罪名匪輕 親族圖謀搶嫁 地保容隱知情 並干飭提懲處 愼勿祇爲具文 特此簡明誥誡 務各守分懔刑 倘敢執迷如故 則是法網自攖

乙二〤參

京都同德堂戊戌十月二十日至廿五日遠埠購藥清單 五日一登 諸君賜顧如報上未列芳名即係假冒請函示查俾得眞察是幸

牛莊太古曾二百元 汕頭康方伯一百五十元 安吉永豐鄉八十六元四角 溧陽莫寄之五十元 杭州萬利二十五元二角 蘇州許桐椿 九江花窯碗石陸平原均廿元 泉州吳友蘭 西興行素生 漢口江左漢記均十元 宜興任沛丞二元八角 張口陳芝仙二元四角 江西施仁昌四元 嘉定葉永盛 松江採花 朱武康 王綬章 南通州徐一榆 杭州孫葆三 雅亭 陳滋泉均二元 杭州江惕源一元七角 無錫邵仁和 嘉興協春源 太倉牛樂山均一元 海鹽宋幼芝五角 白茅 恆居士二角 秀水琴室 安玉聰 鳳均一角 以上各由信局來本堂購藥者本埠交易一概不登 此係因假冒迭見 聊示鑒之

上洋英大馬路五福弄口京都同德堂 司事謹啟 乙文〤

泰西化學格倫戒煙水

售處在上洋虹口天潼路第四百卅一卅二門牌 倘敢冒效立刻稟究 外埠函購信資自理原班回件

鴉片一物流毒甚廣曾見英俊少年一經上癮形容枯瘦百病叢生實因日夕一燈呼吸臟腑大受損傷甚至蟲積滿腹尤爲可危 本院主格倫醫生夙精醫理來華三十餘年昔年重復出洋與泰西善士議設戒烟之會系酌良方齋得尉烟之藥其性和平用化學新法精煉藥水於中國之人體氣相合使烟癮戒去元氣毫不受傷方中不用烟膏精粉以抵癮俟每日照常呼吸過癮之後急將藥水服下藥力能隨烟所至遍身烟毒一掃而盡妙在服水七日開烟反厭一月腸中烟積烟毒烟蟲均由大便而下行烟癮不覺自斷身體轉弱爲強歷驗多人無不稱奇倘有吞食生烟之人急將藥水一二瓶飲下立可回生 每瓶價洋二元 一元遞減

乙〤〤8

救濟世人 文武痴癲 壽丹

粵省保壽堂○始創眞傳癲狂定心至寶丹 雙料每粒實洋一元單料五角

本堂第一家老鋪開張粵省太平街中市分鋪上洋美界天后宮東首朝南雙開門面交易已歷有年天下馳名始創眞傳癲狂定心至寶丹救活世人文武痴癲指不勝數聽者服丹五六粒重者十餘粒不拘男女久染三拾念年之宿疾無論醫藥不能取效者但服此寶丹功效當見覺輕圖絕根株效若仙丹○因此滑流甚廣將人甚至每日門市托辰寄購者指不勝數不料無恥射利之徒垂涎覬覦專事假冒雖招牌各別實私刻本堂仿單中通信夥去年南京即宅英洋二元托某信局寄省購丹當場杳出假冒不靈即送英公堂究辦蒙宋通判明鑑嚴懲具結永遠不准假冒保壽堂牌號以後安分營生少息但恐日久故態復萌特登報一千五將其藥姓氏登錄申報分別眞偽倘信局將別家牌號偽寄上托詞搪塞即將該藥並仿單由原局托托局寄購原班當即回件信資自給認明仿單發眞倘交本堂送官究辦本主人存心厚道結隱其偽店牌號店名也

乙四四

比衆不同○大山人參再造丸每粒一元

始創補益人身參茸精 名貴第一聖品參茸精汁

此汁力大效速味美性和連服七日而轉紅潤一月身體加重廿斤凡虛損勞傷以及瘵症日久營不收口病後救弱久不復元等症無不奏效如神最宜者行房後四肢酸軟將耗汁沖飲一杯立刻精神百倍週身暢快不使外邪乘虛而入誠得其爽精燕窩之力並胃口不好飲食積滯服後頓覺腹中服消飲食倍進屢試屢驗百發百中化痰止咳滋腎補髓滋陰補陽平肝潤肺固腎明目久服延年卻病有返老還童涵元固本之功惟此種良方乃本號秘得秘傳絕非別種燕窩之糖可比因此名馳遠近食過者讚不絕口近來假冒愈多賜顧諸君認明色味並票爲號爲幸 大瓶四元小瓶兩元 分上洋英二馬路泰和里內九十八號門牌大德司事啟

乙三〇8

京都大山人參鹿茸海狗腎壯陽補精食參子衍慶酒

由洋名揚中外壯陽種子威稱第一○鋪設上海二馬路中市西鼎新里石庫門內交易○近因假冒屢見購者切宜留意

此酒有奪天造化之功本齋獨得之秘方內用親自揀辦眞正大山人參關東鹿茸海狗腎並各種滋補貴品上製成藥性和平不燥不熱老幼皆宜四時可服專治男子陽痿不舉舉而不固或精薄無子未交精泄或泄而不射諸虛百損五勞七傷夢遺滑精腰酸骨軟四肢疼痛無力一切等症雖白髮老翁以及壯年體弱之人將酒日飲一杯精神如少年身強體健之人服後陽物立刻雄壯堅如鐵石房事任情歡暢百戰百勝屢試屢效此酒常服補命門壯丹田開胃健脾舒筋活絡培元固本益壽精烏鬚黑髮返老還童益壽延年多子多壽壯陽種子固十分靈驗每罈一總非是詩口矣大瓶四元中瓶二元如購十瓶照市九扣者另用洋鐵瓶套千里可寄勉處打碎之虞○另有第一靈驗參茸海狗腎扶陽種子衍慶丹雙料每料洋三十六元每兩二元單料減半○壯陽煖腎種子膏每張一元功效同上○眞正自運關東海狗腎每條六元不折不扣○另有調經必孕丹每料十六兩洋八元○遠埠郵寄價目倍

乙〤18

婦女白帶聖藥

廣東陳協德堂婦科良方功效啓

婦女白帶一症皆因氣血虧損陰虛陽竭或房勞耗傷膀胱受濕以致脾胃不和或前或後總因濕熱積滯月經不調而其病原尤在肝經鬱火寒痰凝結日久則形容枯瘦頭昏腹痛虛損勞傷從此起矣本堂得秘傳良方不惜重資秘製婦科白帶丸此丸專治婦女赤白帶下常日立止屢試屢驗無論遠年初起服之立除宮中之濕平定肝鬱之氣煖宮濟陰培元固本故能帶下立止腹痛立愈月經調和卻病延年輕者一大盒重者二大盒包可全愈永無後患妙在和料清氣爽身強體健誠婦科卻病之妙品種子之聖藥也虛言欺人罪我惟天每大盒二元小盒一元○假冒甚多購者認明○函購信力自給○總分上海英大馬路南京路對門協德堂總號 廣東陳協德堂謹識

乙〤08

漸學廬第三次出書啓

漸學廬前經出書二次遠近與股諸君雅荷推許業已售罄將譯茲復即成咸豐以來功臣別傳一種是書爲長洲朱仲我先生孔彰手著敘列咸同間事實皆耳目所聞見至爲詳當足與國朝先正事略後先頡頏惟卷帙較繁經同人校讐十餘次始付印工現定十月二十日出書售價每部實洋二元四角並任另議並附出船米圖一種每圖實洋三角與股諸君屆期留各持摺取書取圖如于出書前收到股欵者此書無需繳價特此先登告白○發股處本埠昌平街徐公館西門內龍門書院翁州龔氏大新橋巷德新棧第一號太倉南關姚第如皐冒公館○寄售處上海福安南里底廣百宋齋四馬路古香閣棋盤街六先書局文瑞樓煥文書莊蘇州護龍街墨林堂漢口鴻文順記書莊湖北燦書莊 乙二三〇

固精封髓有九牛二虎之力

天下馳名上洋務本堂虔製固精封髓膏藥

世有思慮過度斲傷多端以致心腎不交陰虧不固遺精滑泄甚至遇動即滑凡患此症最傷真陰久則成損成癆弗但育子難成且有夭札之嘆本堂按道家秘法製成此膏貼于肚下三指關元穴即能抵柱中流實有九牛二虎之力並治婦人赤白帶下臨經腹痛等症久貼延年益壽功難盡述雙料一元五料六角寄售處街同芳居北首[illegible]聯號總批發售○寄設[illegible]升街與[illegible] 上海務本堂主人啓 乙二〇三

[illegible]

萃隆衣莊開設上洋洪盛里中同芳居對門三層樓洋房便是

本莊親自到京搜覓各省海上等細毛皮貨各種花色俱全刻已到申適因上市面清寥銷本莊亦緊故照本發賣擇於十八日起每兩七折格外八五扣一無二價小莊備辦細毛均是京城官場自穿之衣格外鑲巧頂好出貨有並改造衣大小不論品貴身上查考究極盡身材因其皆甚美與中地所做之衣不相同小莊專備時式男女新衣樣各色外國緞子水雲緞五彩織金泰西緞珠皮衣服粗細皮衣加工精製備蒙仕商欲購者請大駕光臨小莊面全揀選特此登報佈告 乙二八二

綢緞減價售現

今庚綢貨存積過多今一律減價售現顧賜者請至四馬路口維大綢緞莊便是 乙二五五

紬緞皮貨格外減價

今因市面清寥百貨未能暢銷本號爲積貨過多不得不格外從廉倘賜顧細毛皮衣服更須減價非圖厚利欲廣招徠茲於十月十二日起一概減價如蒙賜顧請移玉至三馬路口源潤豐號便是 乙二〇三

瑞□□□機器行

啓者本行開設上海四川路第四號門牌專辦汽鍋汽車自來火車火油車轉輪鐵條輪盤皮帶等物又專辦車上所用各種器物凡製造五金本質石質所用之品出售又專辦紡織機器造紙機器造磚機器造糖機器舂米磨麥機器製油機器造冰機器造荷蘭水機器印書機器開礦所用大小各種機器香礦機器礦內所有抽水機器礦中起物機器用鐵纜拉坐人裝貨各車之機器又專辦水力汽力電力人力起重物之機器又代人承辦造鐵路所用各種機器及火車船隅各工程物料如有人欲知一切者請即來問可也此佈 甲五七一

亞東時報

第四號開列其目錄如左

○論京師變故佐藤馬之亟○論英國兵船庇保康南海不合于公法而合公法飛天道人○書八月初六日上諭後狐憤子○書八月六日殊諭後○六士傳○創設善鄰書院啓宮島大八○挹風隨筆蘆中人○輓六十七律六首深山虎太郎○去國行梁啓超 本報與辦在戊戌十月耆老東西議論以通國意見其宗旨不出興亞議見超凡直言無諱有志于經世濟民者不可不讀之也價每號一角五分六號八角十二號一元五角郵遞酌加寄費此啓 美租界北河南路永安里亞東時報館 售報處上海鐵大橋西境大東輪船本局○蘇州青陽地吉禾洋行○杭州新碼頭大東支局○上海泥城境昌言報館上海大馬路集賢里中外日報館 乙二五八

大東輪船公司告白

本公司輪船快捷照應周到規矩嚴正久已在人耳目無須贅述

蘇申逐日往來申杭隔日往來定期無悞

裝運貨物格外克己貴紳商客照顧爲盼○上海總局設在鐵大橋西首○分局老閘橋北境○蘇州本局設盤門外吳門橋北境○分局閶門外太子碼頭○杭州本局設拱宸橋○分局湖墅左家橋○城內濤佑橋直街[illegible]○嘉興代理局設在平橋 乙一二八

包治天下小腸疝氣寶膏

上洋二馬路中西鼎新里石庫門內○京都天寶齋○秘製三日包愈疝氣靈膏○仙傳立止遺精靈丸

專治男子疝氣之症名有七疝曰寒疝水疝血疝氣疝狐疝癲疝此乃皆由陰氣積於腹內爲寒邪所襲氣血不和以成疝病陰囊腫脹偏墜疼痛小腹硬塊二旁筋脹初始大小等症痛苦難言步履艱難受累非淺本齋獨秘奇方製成靈膏極效無比無論年深日久藥到立可病除將膏貼上立能卑濕由膀胱毛孔漸漸而出囊核自然日縮初起一張年久二張貼在膀胱穴而濟下寸靈驗如神雙料黃緞每張洋一元二角單料紅緞每張洋[illegible]○另有疝氣小腸疝氣丸每盒洋一元外貼膏內服丸其功更覺神速所謂立能見效

純陽遺精靈丸

精者亦血所凝衆害之甚難洩之甚易少年先天不足後天失保致傷多端或五事過度或花柳情以致腎關失禁凡患是[illegible]子嗣有碍而且性命攸關本齋治病求本虔修此丸專治遺精陽痿能療腎水枯竭心火上炎真元虧損無論年遠血衰陽事不舉服則皆堪奏效此方係昔年純陽祖修道保持元神永不遺洩實有中流砥柱之功不拘身體虛損之夢即洩日寐自遺能滋腎水且堅玉關兼小兒遺尿均可並治服之俱可見效永無後患每日早晚各服三錢神效未暇盡述輕者一料重者二料包愈絕不愈後即壯陽種子百發百中每料洋三元每盒洋一元○另有包愈固精益壽膏每張七角而外貼膏內服丸其功效驗神速歷經試過萬人真所謂精固精合壽立見大功近今假冒者衆買之 乙二八

郇製天醫半夏餅

上海鐵馬路大德生藥局始創第一家發兌

此餅專治男婦咳嗽痰多氣促不仁寒熱積痰咳痰帶血寒痰嘔噦肝厥痰厥冷哮痰飲胃氣刺痛風寒濕痺三陰瘧疾鶴膝痰喘產後怯咳年老夜咳陰虛陽虧等症服之無不效驗如神每錢洋四角惟本局誠心濟世非圖利也苟製煉不精失之毫厘謬以千里不特去其一切痰症抑且加劇近有無恥之徒影戤射利壞本局聲名猶淺而叢病者之禍實甚故特表而出之衆賓客賜顧認明和合爲記庶不有悞 主人謹識 乙二一八

之寶之帶力自給

咯吐血速來斷根

廣東陳恆德堂謹識

久遠馳名廣東陳恆德堂秘製神效吐血藥膏〇靈驗非凡〇謂余不信一試便知

吐血一症皆由身體虛弱或咳嗆而傷肺而其病原尤在憂鬱思慮過度日久不愈致成癆瘵本堂抱濟爲懷得祖傳良方不惜工本秘製此膏專治一切吐血之症以及勞傷咳嗽無論男女老少雖十年二十年老症服之立刻見功屢試屢驗重者二大盒除根輕者一大盒包愈永不復發妙在滋陰潤肺止咳化痰眞治吐血之天下第一良藥也若有虛言神明共鑒每大盒四元小盒二元先試一元亦可〇假冒甚多購者認明〇遠埠函購原局回件信力自給〇鋪分上海英大馬路萬康醬園對門德仁里石庫門

乙

英商 華昌火險公司

本行經理英國華記火險公司自西歷一千八百五十五年即華歷咸豐六年分設在申備足資本計共英金四百八十九萬三千磅合銀三千九百十四萬四千兩正於今四十餘年承保中西片上火險如紡織廠 繅絲廠 棉花棧 絲棧 茶棧 各式房屋 一應行號 官商住宅 華式棧房均可認保該費格外克已如有不測即刻賠償凡蒙 賜顧請至華昌本行帳房面議可也此白

乙

種子第一奇方

廣東宏仁堂第一家始創參茸芝朮海狗腎汁壯陽種子龍馬丸酒萬分靈驗倘市上假藥冒效絕子滅宗若本堂徒託空言毫無實效亦然市上種子各藥不知凡幾從未有如壯陽種子龍馬丸之奇效萬分者也此丸乃異人傳授奇方用眞正海狗腎煉其純汁加入吉林人參血片鹿茸天生靈芝黃山野朮爲君佐以各種滋補貴品熬膏去渣取其精液爲丸故藥少勝多丸小力大專治陽痿不舉精衰腎冷諸虛百損五勞七傷見色流精未交即泄夢遺耳聾面黑肌瘦眼花盜汗腰酸腿軟等症立見奇效最奇者服後一刻鐘週身發煖筋絡舒暢腰腎堅老翁立刻精神百倍功効當可大見且藥性補而不燥滋而不滯絕非霸烈宣淫之品故常服最能補命門煖丹田益氣血壯筋骨開胃健脾烏鬚黑髮轉老還童屢試屢驗百發百中眞水火既濟之良方却病延年廣嗣之聖藥如服雙料則藥力大而取效愈速矣每兩雙料二元單料一元另有眞參茸芝朮海狗腎汁壯陽種子龍馬酒大瓶四元小瓶二元雙料加倍功同丸藥而更速鋪分上海三馬路西首富春里

乙

一索得男

余少年游宦吳皖僕僕風塵因身體孱弱年逾大衍似續尙虛姬妾滿前而夢熊愿乏深抱伯道之憂辛承同鄉曾君遠上海五福衖口京都同德堂之五鞭參茸種子九陰陽種子膏頗著靈效乙未正月因託全泰盛局寄來洋廿元零八角函購陰陽膏四對種子丸十六兩依法試用未及數月三四小星均各有妊桃荷兩月次第各舉一男歡喜無量爰登各報以誌謝忱並告世之同病者

先睹 丙申巧月湘垣歸田八達寄上

乙

詠仙茶園

十月廿六夜演

綠砂井 九更天 魚藏劍 刺王僚 八巧毀 蜡拿德 廟公 重提眞 排拿器 頭施軍 本老打 新窩速 戲子環

天仙茶園

十月廿六夜演

長亭會 戰北原 女中傑 關雙橋 破洪 重鐵 排公 三雞 本 亡草關洲文武新戲

丹桂茶園

十月廿六夜演

雙包案 跪手印 血鳴闖 鳳安騷 新湘學 洋軍韓 商平信 頻逆背 演傳水 頭滅 本楚 新計 戲

天仙茶園

請看重排連檯全部文武新戲

十月廿六夜接演第三本

鐵公雞

乙

禮拜五拍賣

准於今日十點半在四川路老旗昌泰安坊內拍賣前晚遺回之餘剩鉛粉漆綠瓦金烏烟紙料水烟鈕扣茉莉花並舊衣傢私什物不計拍成當即出清此佈 丙 悉意師摩行啓

香港太古糖局

拍賣車糖

本行由港自運毗陵五溫陵四溫半OW陵四溫二五乂陵三溫乂陵三溫七五甘陵三溫車糖準每逢禮拜二五早十點鐘在本棧房拍賣拍定即收定銀限兩禮拜出清如過期不出將定銀罰去下期另拍再前來乂陵原名三溫半今將該乂陵加工選造色白貨好比前大不相同今作爲三溫七五特此聲明

上海老太古洋行謹白

失票聲明

今遺失和盛支順康莊第五十六號十一月十二期票洋一百元當與前途說明作爲廢紙各寶號切勿收用

春記特白

禮拜五拍賣

准於廿六日十點鐘在本行拍賣大小洋貨各種四百餘件及檯椅床擱腳踏車鳳琴應什物不一計此佈 瑞和洋行啓

乙

禮拜六拍賣

啓者禮拜六即廿七日十點半鐘在本棧不限價拍賣各色海馬牛牌鷄牌獅牌龍牌等呢洋紅標元羽綢稍有汁點花羽綢等貨此佈 丙 義記洋行啓

禮拜一拍賣

准於廿九日二點鐘在楊樹浦酒店內拍賣酒間生財大菜間房一應家用廚房什物一頂好四輪馬車二部快馬二匹此佈 倍發行啓 丙

禮拜二拍賣

機器廠

茲於十一月初一日二點鐘在虹口外虹橋下葉洽記機器廠內拍賣引擎爐子烟囱水櫃地軸掛腳車刨子鑽床帮浦皮帶管子羅四鉸天平銅鐵機器生熟鐵廚窗等不及細載全廠機器一應時請拍賣客欲意者屆時請至該廠面 拍此佈 丙 完件行啓

中西大藥房

新到牛痘苗

春冬之時瘟行天花痘每無一種牛痘百無一失誠保赤之上品無上上品頂本藥房從外洋運到新鮮無匹所來不多請速購取價仍照舊此啓

乙

催柩回籍

本堂廿一年滿期餘上新櫬四邑之柩擇冬至節前盤歸姚邑餘紹嵊安葬倘有親族戚友自愿盤回者速至堂領去特此佈告

浙紹永錫堂白

乙

代附

廣東朔完六園義會即日開收第十二會收至十一月初十日止截諸君光顧請移玉趾上海虹口廣東街頭壩萬全安英大馬路拋球場萬來寶四馬路中和里西萬全利啓

美記外國紙行

本行自運英國各式紙料五彩印字油墨水房四寶鉛筆墨水西學堂書籍零星物件俱全貴客賜顧請到上海英大馬路新衙門西首便是

乙

淮徐海賑捐局

今收到金自芳一百八十兩王叅照九十兩洋五元金兩述和六百兩鮑味翁來百兩曙揚振之善十洋一百元上海二擺渡慶順里內孫曉山謹啓

乙

中西大藥房

叭噠杏仁露

此露純用叭噠杏仁釀成精液專治上焦風燥肺熱喉炎胸膈氣逆咳行頭痛及老年痰飲聲啞吸此均著效滋潤肺清心化熱疏風之佳品也用送官禮尤爲珍重每瓶五角賜顧者請認牌號不悞

上海中西大藥房製

乙

漢口最美利批發燕窩糖精

燕窩糖精

本號特向上海南京路華興燕窩公司包定每月代銷燕窩糖精五百箱功效之速久爲四方所深信大匣四元小匣二元五角無欺近因雲南貴州四川湖南河南等省紛紛向本號批發是以特定批發章程上酬主顧諸君從克己以廣招徠此佈

漢口黃陂街美最利洋廣貨號謹白

乙

CHAMBERLAIN'S MEDICINES

曾伯廉各藥料

曾伯廉所製咳嗽藥天下無雙如人受寒咳嗽服此最妙因能通肺中之氣使痰易出也小孩亦可服蓋緣內無毒性之物之故

曾伯廉所製痧藥能治大小腸各病用過之人盡稱精妙莫能一服即愈也如人發痧立即服下無不告痊

曾伯廉所製止痛油治痛最爲一妙藥痛特數之立愈愈後仍前數治定可永遠除根此外如肋骨痛骨痛胸痛刀割火灼疹瘡皆可治之此藥附

分寄各藥鋪出售每小瓶洋五角大瓶洋一元

上海新普隆洋行經理

遺失保單

茲者五月間保裔全林駁船至商務局裝花于七月底退保所有保單連索數次本月十九日原人喬全林親來交還其人出門嘗尋不見恐有人拾得若至商務局裝花此單以作廢紙並已關照該局矣特此聲明　南通裕謝盛喜謝仰亭啓　乙XII

招考供事

江海關稅務司戴　爲出示招考事照得十一月十六日本關又屆考試供事之期凡有志願考而英漢文法算學數書等項每藝自問可以錄取者即由本人書明姓名籍貫年歲親自來關投報以便先行識認登記入册所有報考書函限至十一月初五日止一概截收諸生等其各知悉遵照毋自悞特示

光緒二十四年十月二十四日　甲XX

戒煙一粒金丹

寶

神效戒煙一粒金丹

生民造福　奇品異域

聲明假冒

外埠分售

海禁既開西來品物見為損而不見為益者莫如鴉片中華士庶始則戲吸繼則成癮欲罷不能遂為終身之害年深一年蔓延一國其勢已莫可挽回今本藥房主人搜隱索奇已得天成妙品與煙不相生而適相剋最足掃除煙積化其毒性斷其根株考是藥源於出化學家久經熬煉糟粕既去精華始成乃精心配修加工監製名曰一粒金丹色配中央形如豆粒丸雖小而功自倍服從後而力充歧以視市肆戒煙百藥莫可比擬是真以少許勝人多許者凡願戒者須遵法餌服癮一分者當服一丸一錢者當服十丸逐漸減少至藥癮減盡而癮亦歸無何有之鄉戒前戒後無疾無苦所客路身草急切公幹隨身攜帶殊稱便甚認明四馬路東首老巡捕房對面紅磚大洋房仿單內注明金牌雙龍為記庶不致悞　上海英大藥房謹識

每瓶壹百粒大錢五百文

FINIS CORONAT OPUS 1896

THE SHANGHAI DISPENSARY, SHANGHAI CHIN.

批發格外公道　乙XIX

濟壽奇汁

此六汁味五渾全用以代醬功蓋諸醬之上能開胃醒酒化痰下氣暖腸胃治腎中冷調五臟散寒邪解鬱結即魚餃肉敗腐臭之物亦能消滅去一切魚肉螃蟹禽獸河豚十菌菜果藥諸毒消宿食肉食穀食果食誠為席上之珍〇每瓶洋二角半賜顧者認明上海英大馬路石路口西首濟壽堂不悞　乙XX

老協記

華來賜四元二元一元又三角

財

英正月份澳門票批發頭彩一萬八千元起碼小彩中廿五元全張六元半張三元條頭六角棋盤街北　乙XX

連中大彩〇快得頭彩〇批發公道

漢票十一月廿四開彩全張六元分條六角棋盤街同芳對面

天成票行

華來賜票下月十七全張四元對開二元四開一元八開六角分條三角　甲XX

廣東陳恒德堂　淋濁妙藥

珍珠琥珀立止白濁丸

此丸專治五淋白濁小便刺痛難忍溺管閉塞點滴不止日久不愈致成血沙等症無論一切淋濁此丸服之立刻清濁止淋止痛利便消腫化毒去濕袪熱輕症兩天重則四天包可全愈倘若不效原洋奉趙輕者一大瓶重者二三大瓶定可除根愈後非但病除而且身壯體健培元養精真治淋濁之第一妙藥也每大瓶二元小瓶一元分設上海英大馬路萬康醬園對門德仁里內石庫門交易

尋

山陰郭韶榮之子午莊年廿歲在杭州湖墅公信紙行為山客前月廿一日角出門未回家有七旬父母倚閭望切飲食俱廢倘蒙仁人君子帶領來杭謝洋廿元如留住通信公信謝洋十元決勿食言　乙XX

Doctor Clertan's Sandal Pearls.

格臘當醫生檀香藥油

啓者此藥油係法國巴黎斯醫生中考得甚爲佳妙用上品檀香之清油製成放入極小極薄之口袋中如丸藥然服之並不難受且入腹易化治臟腑諸病如重咳嗽感病洩瀉等症或久患或新病服藥油二三天即見效並無藥氣難聞更不傷人臟腑與他藥不同每瓶俱有格臘當醫生花押為記統上有巴黎斯各路十九號門牌字樣各埠皆有分售現在上海由大英醫院出售此佈　丁一

金銀辮子出售

啓者本行今有呂宋孔雀牌子金銀綫辮子出售每匣一百捲重三兩此貨馳名已久遠近皆知惟現有無恥之徒以次等之貨魚目混珠本行因此於孔雀牌下另加春和洋行四字以爲區別以後貴客欲購此貨者務請認明有此四字乃本行常售之貨也　上海佈春和洋行啓

壯陽麒速〇種子奇效

僕體質本虧因色慾過度致陽痿不舉日前在張園聚晤閒隔座盛稱上海壹春里內廣東宏仁堂參茸芝朮海狗腎汁龍馬丸酒靈驗異常不禁觸動心事即購該堂雙料種子丸酒各四瓶服後果然陽舉堅久迄今兩豐體健荊妻懷孕矣　乙XX

安康里宋鈺德謹謝

治咳嗽痰病萬國九洲第一方

麥司醫生精製百補幼猪白肺汁

百補豬肺汁

此汁用幼猪重約七十磅取肺色白者良設法提汁化學製成服之能治遠年近患一切咳嗽痰飲痰紅吐血氣急哮喘咽痛聲嘶面黃肌瘦毛焦髮落皮膚不潤行步艱難腰痠足軟四肢之力頭暈目眩耳聾口燥舌瘡五勞七傷諸虛百損男子病後失補婦人產後血虛老年氣血兩虧小兒先天不足一切陽虛陰虧札傷兼陰百藥無效者即將此汁膳後開水送服半羹匙一日三次功效立見其應如響每箱十二瓶大箱售洋廿二元小箱售洋拾一元另售大瓶二元小瓶一元〇發售處英大馬路中高陽里口與昌永綢莊〇棋盤街同芳居北老協記票號拋球場萬有利票號〇寗波日新街興號綢莊利人藥房啓　乙X八

戒烟最便之法從來未有

大凡戒烟藥無非用以抵癮服下即不得吸烟是直以藥代烟而已將來服藥愈多腹中烟積愈厚致生烟虫叢生百病一經道破殊屬可危惟戒烟普濟水並非用以抵癮乃俟吸烟之後隨癮大小而服此水嘗烟氣佈滿五臟六腑之時急將此水服下藥力能隨烟所至將週身烟毒一掃而盡妙在並無尅伐之品服此者日漸見功三日便覺烟味甚淡七日愈覺吸烟無味至半月後雖日臥烟榻見人對面吸烟香氣隨溢亦斷不思吸矣一驗多人無不稱便每瓶一元二元大瓶十元分兩較爲便宜零躉無扣外埠原局回件房力自給售處在虹口崑山路昔號洋房問中西書院便知泰西来士捨打秘方創製冒效必究　乙XX

新開

好時洋行

啓者本行向在香港開設有年今分在上海四川路七號門牌長樂里對門專辦出口各貨自運洋布羽毛嗶嘰絨呢各色洋酒條鐵雜貨等件格外克己以及定辦各物均明不悞　本行　XX

補劑及時

豐大參號吉林山人參貨品精美名聞遐邇僕賜試諸觀果然山藝苗秀湯清味厚服後精神强健異常正聖品也且價廉每兩洋五元特告補劑者請患臨上洋鐵廠街便是遠處局寄　乙XX

陳養和啓

日本郵船會社

啓者本公司西京丸准於本月廿七日即禮拜六早八點鐘由往長崎神戶橫濱由長崎接續本公司輪船轉運釜山元山海參崴小包收到禮拜五午刻客貨到齊廿六日五點鐘止貨各寶號欲裝貨者輪船務請早臨爲幸

郵船株式會社

新到奇貨

兩面平三尺對心鐘每只金打實錶每只割定足紋一百兩真金小錶每只十五元去毛燕毛機器壹大十元小燕毛五元毛燕每斤三元上等四元小二窩糖精大四元上海南京路第一百四十七號門牌華興公司啓　乙XX

告白

所云滿庭芳街開設詠仙雲記茶園生意所有廣焯光於七月初十日起至九月底止前後一切銀錢賬目一概理清并無欠如有另帳一切歸張福儀即五月仙孫瑞林即十三紅二人理清與廣焯光無涉特此聲明　乙XX

廣焯光啓

福利公司告白

啓者本公司並帳房十三日晚被焚後現下暫爲搬在四明路大英館後首利棧房內特此佈告　乙XX

第十次大彩

進中二三彩誌喜

自運澳門票批發

必得威

英九月二彩英十一月三彩均由本行售出現售英十二月票全張照市條六角半批發公道華來賜票全張四元對開二元四開一元分條三角棋盤街北乙五○八

張秉衡先生

世傳專治痔瘡名著海內而入及婦女就診頗難今將秘製靈藥減價濟世每料二元辦症 專治秘法 治法悉詳仿單號在金陵信府河寄售上海三馬路逢源里對面雲路山房 乙五○八

招請洋布色老夫

茲本行欲請洋布色老夫一位要熟悉客帮能攬定貨者薪水從豐倘堪充此職即問申報館帳房轉達可也 甲一○二

十月廿五日錢銀洋並匯票行情列左

新匯劃收市	七錢四分二二五
銀拆	九分
龍洋找頭	七錢三分
錢找頭	八百五十文
市錢	一千二百廿二文
卞牌錢	一百廿一千文
衣	九百二十文
足赤	三百六十四兩
遠期標金 現貨標金	三百五十九兩五

上海嚴乾生

眞眞老牌嗎啡批發

秘製梅桂參片

戒煙一粒金丹

批發格外公道

本號發兌各種戒烟靈藥各省馳名已久老少咸知貨眞價實服後不但斷癮且能保養身體無不靈效如神服法註明仿單凡賜顧者請移玉大東門外鹹瓜街中市不惧一寄寓波西門外張裕興號 乙一三三

上海自來火公司

啓者存銀單第四百五十七號係西歷一千八百九十八年八月十五日所立五馬路第八號門牌詠仙茶園戶名計洋五十元現在此單忽然失去敬告諸君慎勿收用倘遲至禮拜四郎華歷十一月初三日無人送還其單即作爲廢紙特此佈聞自來火公司經理人雲各甫啓 甲一○二

杭州萬利源

寄售華興燕窩糖精兩元

澳門票全張六元分條六角還羅票頭彩三萬元全張五元分條五角華來賜全張四元長臨票全張三元分條三角普闓票先令票全張二元分條二角半 上球寶善 乙二三○

新到[illegible]

啓者本公司選製孔雀牌香烟久荷賞鑒刻間新到上等八哥烟其味清和食之可能解渴幷避一切污邪之氣倘蒙批零拆均可請移玉趾至湧涇路村非公司帳房 乙一○○

[illegible]驗名丸藥

始創自甑萬應如意油

靈用藥材製油治病之功甚大搽之由皮毛透行血脈更可用茶沖服藥味辛涼直透丹田藥到回春本園家傳秘方揀選上藥自甑萬應如意油專治絞腸霍亂吐瀉瘦氣山嵐瘴氣偏正頭風臨盆保產痰喘咳嗽感冒風寒風火牙痛肚痛心胃氣痛新久瘧疾皮膚受深蛇犬咬傷無名腫毒瘡瘍癩癬刀傷跌打湯火燒傷一切皆可搽可食輕者用茶沖服三滴重者至多食油一分立效如神此油功難盡述油色鮮明且兼不同馳名久遠大瓶洋一角中瓶洋五分 上海老巡捕房對面廣東穗德園各項膏丹丸散藥酒藥油發售 乙五三八

上海普太和

戒煙玉液參片

此片得自秘傳重用上藥扶正除邪不入烟膏其色雪白無論新舊烟癮肥弱君子包易戒斷戒後保無他病精神益健開胃潤顏延年種子不嘗換骨神丹○每瓶廿片價洋一角每癮一錢服餅三片五日一減其癮不期自斷○外有龍涎戒烟丸每大瓶五角中二角半小一角白戒烟丸每瓶一角 棋盤街轉角大洋房開張 乙二三○

新章增彩

代理澳門慨和公司彩票批發全張並道分條六角函購立奉首名一萬八千元起碼每張得彩廿五元此佈 廣揚與謹 乙一○三

廣東遡退齋始創

扶陽乾健丸
調經坤順丸

竊謂乾以健行坤以順受天施地生乃陰陽自然之道也本齋承有祖傳秘方先將製就乾健丸常補男子之元陽茲復製成坤順丸並濟婦人之不孕三者交資爲用相助有成人事可奪天功勿謂人無子嗣遂之於命已也倘試延於求嗣尤宜男服乾健女服坤順並行交濟○效更神此誠廣嗣之良方家傳之秘寶也服法另詳仿單小丸每兩洋二角半大丸每個一角雙料二角半○分設上海英老巡捕房對門 乙二三○

廣東延春閣

始創人參戒煙丸

洋烟一味初時吸食藉爲敘談日久遂成痼癮既成痼癮鮮不急求良方把戒無如世之戒烟丸方多入烟膏烟灰只可止癮不能斷癮無補於事爲患滋多夫吃烟一道吸其氣味卽以成癮况烟膏烟灰盡屬渣滓洋若使駐留臟腑因而旣經發病每戒一次戒後吃回其癮愈深本閣得自秘授良方不用烟膏烟灰選地道藥料精煉成丸每癮一錢食丸三粒如癮重者照數遞加早晚飯前茶湯送下自然斷癮身體強健飲食如常試戒一瓶便知其良方也每瓶洋三角批發公道分鋪上洋棋盤街 乙三二三

聲明眞東洋芝蘭香肥皂

眞芙蓉散東洋奇珍香粉

此肥皂專治臉上油膩烟黑氣色面有香觸鼻觀送親友廝見新奇每盒四塊計錢一百四十○奇珍香粉能使容嫩色潤每服洋二角○芙蓉散專治面上斑點酒渣粉刺早夜開水調搽數日立效每瓶錢八十四文○永平丸專治肝胃氣等症每瓶三角○三陰瘧疾散每瓶兩角○乳癖藥每瓶兩角戒烟茶每包一角寄上海寶善街恆鑫祥布號一家出售 乙二三○

趙同春堂驗名丸藥

順氣化痰丸

夫咳嗽之病本由於痰故治痰者先順氣氣順則痰除矣本堂精究有年製煉此丸專治老痰頑痰哮喘咳嗽等症歷經屢驗務使元氣漸復痰氣無權涎自解也每瓶洋二角○鋪在上海老巡捕房對門關張○分設杭州蘇州鎮江無錫溫州江西蕪湖等處發售認廣東同春堂招牌爲記 乙二三○

西學良師

今有大英國名師通曉天文地理格致算法與夫一切當今最要之實學且熟悉中國人情今國家崇尚西學故士人聰穎子弟以意造就中華之材一切西備國家有用之學有學專用英文教授如有富商紳願請至內地或在本埠教習者請至上海北京路十八號美華書館面訂可也 乙二三○

遺失股單

啓者茲有甯波通久源花紗廠股單計三百九十戶拾股係一千三百號計六號至一千四百號拾股五封又有寫號戶拾六號係一千三百三十六號計至一千三百四十號計五封均在上海失慎遺失今已向該廠說明補給股單倘原單有人拾取作爲廢紙特此登報聲明失單人告白 乙四三○

大清郵政收信時刻揭諭傳單

寄往何處	輪船名	某日	截止收信時刻
吳淞	火車	廿六日	上午八點鐘 上午十一點 下午一點半 下午四點鐘
寗波	江天	又	下午三點
蘇州 杭州		又	下午四點
香港	英公司	又	又
廈門	海晏	又	下午六點 晚八點至九點
汕頭 香港 廣東	黃埔	又	又
香港 廣東	永生 龍門	又	又
鎮江 南京 蕪湖 九江 漢口 沙市 宜昌 重慶	瑞和	又	又

掛號信件應於所限時刻前一點鐘送郵政局

郵票每日上午八點售至下午六點又晚刻八點至九點鐘止

銀行電匯銀票	二先令八辨士八之一
銀行現銀票	二先令八辨士八之二
銀行三十天期票	二先令八辨士八之三
銀行四個月期票	二先令八辨士八之四

十月廿五日進口船 禮拜四

船名		由	行
長安	輪船	由長江	鴻安公司
萃利	又	由長江	麥邊行
元和	又	由長江	怡和行
江天	又	由甯波	招商局
海琛	又	由溫州	招商局
永生	又	由香港	怡和行

十月廿六日出口船 禮拜五

船名		往	行
萃利	輪船	晚往長江	麥邊行
永生	又	晚往香港省城	怡和行
瑞和	又	晚往長江	怡和行
北京	又	下午往甯波	太古公司
日之丸	又	晚往神戶	壳件行
黃埔	又	晚往香港省城	太古公司
海晏	又	晚往廈門	招商局

十月廿七日出口船 禮拜六

船名		往	行
西京丸	輪船	早八點鐘開往長崎神戶橫濱釜山元山海參崴	郵船會社
長安	又	晚往長江	鴻安公司
龍門	又	晚往香港粵省	禪臣洋行
大通	又	晚往長江	太古公司
海定	又	晚往烟台	招商局
安平	又	晚往[illegible]州香港省城	招商局
江天	又	下午往甯波	招商局

十月廿九日出口船 禮拜一

船名		往	行
相模丸	輪船	早九點鐘開往福州廈門香港	郵船株式會社
天龍川丸	又	晚往長江	郵船株式會社
寶華	又	晚往長江	鴻安公司
財生	又	晚往汕頭香港省城	怡和行
海琛	又	下午往甯波溫州	招商局

十一月初一日出口船 禮拜二

船名		往	行
景星	輪船	晚往汕頭香港省城	怡和行

十一月初七日出口船 禮拜一

船名		往	行
哥林文杜	輪船	開往香港噴助	英公司

大清光緒二十四年十月二十六日

隨報分送

申報附張

不加分文

西歷一千八百九十八年十二月初九日

委解京餉

○杭州訪事友人云浙省應解地丁京餉前經藩司譚方伯派員赴各州縣嚴催而及期解到者仍屬寥寥方伯因念北地嚴寒封河在即特將庫中存項提出墊解本月十六十九兩日先取銀兩札委候補知縣甫大令錫康向大令信榮排遞滬然後附輪船北上赴部交納兩大令已於二十日稟辭起程矣

巨號倒閉

○漢口訪事友人來函云有曹某者係潮州府屬某邑人僑居漢口天裕洋行內專以販運藥材為業邇因生意寥寥益以貲本不足忽然將鋪倒閉聞所欠申漢兩處往來款項約有六十萬兩之譜其中被累者以阜昌鑫錢店為最巨噫年利之微商務之衰於此可見一斑矣

津沽寒汎

○天津訪事友人云本居冬令天氣和暖異常以致天花盛行小兒女無論已未種痘者半多沾染且花多黑陷患者往往不治是亦嬰孩之厄也聞諳歧黃家言謂今歲冬不藏陽恐雜症亦因之而起攝身者尚其慎之

○時逢大雪封河在即振局紳念民艱令將應施之棉衣褲一律於十五日前赶緊製備由船載赴四鄉擇期散給日來鬧口下風神廟河干已泊船多艘不日將衣載往俾貧民不致禦寒無計是亦陰行其德之事也

竊兒被拘

○前日傍晚時江北某邑人洪朝祥在南市某沙船上竊得纜繩攜之而逃被水更夫陳標所見拘至捕房由捕頭王榮培管押囹圄中候解請朱森庭研訊

枝節何多

○甬人馮史卿負債累累經各債主投英界公廨紛紛控告著理讞員鄭瀚生大令准詞飭差查提朱淺馮毋楊氏知事不了將後馬路德昌房屋一所託蔡嘉閩馮萬雲等人變價攤償隨將道契交與蔡馮等事為應文森之子應桂馨所知以為亦曾欠伊銀兩遂謂蔡馮等曰此屋現有友人欲購請將道契交來一閱便可成交蔡馮等信之因即交應纜忽訛詞推諉各執主間之爭向楊氏理論楊氏無奈邀同蔡馮等投公廨呈控鄭大令即於前日飭役將應桂馨提案訊核

英界公堂瑣案

○水巡捕唐簽榮稟稱鄉人倪海金竊取和家廠內杉板船一艘得留滿東唐橋鎮吳福全船廠內小的查知業早拆毀且倪已逃遁不知去向因將吳榮拘送請究吳供稱此船由吳金餐拆壞小的實不知情著理讞員鄭瀚生大令商之巳翻譯官將吳暫押候提倪到案再核

○包探徐榮珊拘解董友孫到案稟稱董在李順興客棧內寄宿乘其不備竊取棉被一條而逃茲經小的拘獲送請究追李順興投案領贓董供認行竊叩求恩宥大令判責二百板

○二百六十四號華捕拘解載貨車夫朱高林到案稟稱昨日伊拉東不慎致將朱阿友所載玻瑀鏡礙碎因即一併拘送請究朱高林供所載皮箱七口係曾意師學之物行至四路適有小東載鏡而來兩不及讓以致留事朱阿友供稱朱高林之車橫衝直撞小的欲避不及致彼碰碎致瑀大令以兩朱均有不合著各責五十板

○承隆洋行執事人某押控陸琴水私寫偽票冒取棉花十近包耗陳德林載牛往莊銷售昨由捕稱將陸陳拘送請究陸陳二人互相推誘並無實供大令著押候查明還訊

○包探張天林拘解王阿大到案稟稱王竊取河南路蘇如松家烟槍一枝為特送案請究蘇如松投案領贓王供蘇曾欠小的洋銀四元立有筆據同索無著故取烟槍作抵並非行竊大令以蘇雖欠洋銀究不應擅取烟槍著將王管押七日烟槍存案候蘇繳到洋銀四元方准具領

○小竊李阿三陳君德串竊科生廠鐵板十二塊由包探倪阿鶴緝獲人贓送案請究李供由陳竊取後至小的處寄存陳稱由李竊取大令判令李陳各責二百板荷校七日示衆

○崇明人沈杏郎手攜金銀手釧三副及翡翠首飾等件在途行走為包探遂懷州所見以其形跡可疑送案請究沈供此係母親之物並非竊取大令著押候函詢明白再行察奪

法界公堂瑣案

○法商利威洋行西人投領事署控維勒公司買辦蘇寶生不交房屋請追還定銀一百七十五兩由代理領事容照會讞員朱森庭明府提蘇到案昨日會同代理繙譯官某君升座研訊利威洋人控案伸訴前情蘇寶生呈遞日報數紙惠稱洋商欲租杏林軒藥店房屋約定期限嗣因屢催不到遂轉租與烏利交洋行曾登申報告白洋人稱此屋已被為利文謀奪施將定銀交還曾向公司舉取收條為憑星請鹽核明府與繙譯官會商之下著於下期提杏林軒店主到案復訊核奪

○興墨街仁義興器店租成德里房屋作棧房其作場則在西門外楊輝橋左近前日被工匠竊去響銅董羅三十面報捕緝查旋至虹口某處吊到贓向少嚮銅三十餘擔昨由包探傳原告李世勳工匠王家伸解案請訊李稱此項響銅每擔值銀二十七兩叩之嚴追王家仲侶支吾明府著押候嚴比

○滬章控覺發全為姪孫子卿擯保欠銀一百六十兩請為追給明府提孫到案昨日傳同原告研訊孫子供前曾股開合豐洋貨店旋即關歇致有欠款今願歸償求恩覓限自當陸續拔還明府飭將孫子卿押追孫寶金交人人銀命保限三日內理楚

○公館馬路泰源錢莊主因混用銅洋銀為包探拘獲經前讞員判令交保迄今案擬未結昨日明府著保人將徐順卿張泰林交案略訊毀語命押候提集人證復訊再核

○包探稟稱劉子田所帶備人左本言騙取洋銀二百元淺經大老命研訊賒令帶至各花烟館偏加查訪並無寄行銀兩因之解案請判明府著送縣辦理原告求免遂諭令押候歲比

○給犯孫寶生錄取泉姓家衣服二件當場拘獲交某包探解案請判明府命責一百板贓給失主具領

○包探稟稱偷兒楊一亭在江天輪船上竊取乳廢一嘸人贓並獲解案請辦明府判責一百板

○包探稟稱源通洋行有信一封及洋銀二十圓被偷兒江文奎竊去今特解案請訊江供浙江奉化縣人洋銀已寄回家中不能繳出明府著押候嚴比

○小東門外花烟館鵝婦朱奶奶負債鼎鼎逃往蘇州將烟妓陳桂鳳陳桂紅棄諸滬上事為捕頭知悉飭探將二妓送案請為安捕明府著發堂留養

○牛販季阿行向宏大錢莊借出期票洋四十元旋即還失由蔡雲章出立保據尚有科葛惟蔡是間既而蔡與陶姓持此票投公堂請追朱明府飭提莊主顧就千刊案著將票洋四十元繳案給領顧呈遞保據明府當堂擲還命將洋如數繳是顧遵斷呈繳歸因心有不廿復將此據黏呈遞稟請追還原款明府以泰不在滬飭提其子瑞隆押候繳還昨日緣雲章自行投案明府將瑞隆交察帶由論以下期傳同宏大莊主顧蛻千貨訊察奪

○周全益虧欠鉅款倒閉後源茂等各錢莊查得周尚有赤糖一百香二包寄存太古一號控房前未抵押請即吝照不准出貨明府著自往孬照又請將太古全房屋封閉明府譜本委未便月此重任一并斥退著影江月卿赴緊找請周全益及司帳人到案候訊

美界捕房紀事

○亟場露顯銅豐水東行主羅某前倩山東人某甲帶滿責琴案一百擔昨日向甲取貨押賊交出八十擔尚少二十擔向之諭問言語支吾疑有吞沒情事滋赴捕房蔻訴捕頭即派包探踏阿九院甲拘獲押候解送公堂稟請訊辦

○昨午無賴王小松行至漢壁禱露不知如何與某甲忿爭肆行毆擊適為五百六十二號巡街捕所見喝阻不服遂將王扭入捕房押候解送公堂稟請究辦

○流氓王阿大徐阿生在天后宮籍滬設賭權傾人瞟稟昨為某並巡捕所見立即拘候難隨具送入捕房押候解送公堂稟請訊辦

新印鉛板各種書籍照碼折扣出售

聖武記六角○小五義三角五○外類尺牘五角○快心編五角○蟫史二角五○耳郵一角五○香艷叢編三角○東征集一角五○閩雜記二角五○懷慈集二角○東槎記一角[illegible]
○春融堂二角○青樓夢五角○小豆棚三角五○[illegible]記一角五○香咳集二角○新增官鄉要則一角八○曾侯日記一角○使琉球紀一角八○東池草堂八分○[illegible]
角五○瀚海尺牘四角○三岡識略三角○夢園叢說二角○文海披沙二角○[illegible]談二角○和約彙抄二角○中東和約五分○中俄和約五分○瀛[illegible]
三十○寰宇瑣紀三十○四溟瑣紀三十○紀載彙編一角五○訂譌雜錄一角五○藝林伐山二角○鐵檀碑金三角○[illegible]齋雜記一角五○正續水滸四角○雲間據目抄一角[illegible]
○讀史探驪錄二角○驪乾軒贅言一角○尊聞閣試帖二角○硯云甲乙編三角○螢窗異草初集二角二集二角三集二角○[illegible]聞閣[illegible]
書屋尺牘一角五○詩句題解四集一角五五集一角五○歷代陵寢備考五角○錫經書舍零墨一角○曾文正公家書四角又大事記一角五又求闕齋日記一角五又書札[illegible]
二角又白紙家書五種六角○海上羣芳譜一角○妙香室叢話四角○東瀛紀要一角五○[illegible]真詮七分○紅樓夢補四角○名賢尺牘七分○壓下志游八分○西洋[illegible]
[illegible]紀略二角五○淞南夢影錄八分○息游尺牘一角二○籌海初集二角○戊戌[illegible]閒墨八分○[illegible]錄四角五○道聽塗說二角○三國筆談八分○漫遊紀略七分○[illegible]
西紀事四角○[illegible]天錄二角五○蕉軒摭錄二角五○瀛南雜志五角○夜雨秋燈錄初集四角五二集四角五○續[illegible]紀略七分○尺牘初桃二角○香註[illegible]
○思益堂日札八分○三借廬贅譚三角五○瓜廬尺牘一角五○十粒金丹七角○醒睡錄三角五○[illegible]齋尺牘二角五○風月夢三角○集錦尺牘一角○外科金生鈔八分○[illegible]
增註知愧軒尺牘一角五○筆耕齋尺牘七分○[illegible]房一角五○[illegible]堂文集一角五○通問便集二角○[illegible]有六分

三馬路申報館申昌書畫室發兌

公平洋行告白

啟者本行保險向例多年信實而行今告者現下加保號棧生財貨物保價特外公道望欲保者請至本行面議可也特此佈告

甲[illegible]

永明人壽保險公司

人[illegible]洋行啟

人生天地間莫不欲久遠計而為久遠計則以保人險為最善也本公司專保中西人壽險如保者定期已滿即可付回本銀並分派利益倘定期未滿而遇有不測立即照保單如數賠償其賠償[illegible]可在本埠向各[illegible]辦理容易遠外洋總公司以照便捷計本埠英董事怡和洋行[illegible]士柯佛老公茂洋行[illegible]士達臣[illegible]席正甫先生黃佐卿先生朱子文先生唐傑臣先生如蒙 仕商惠顧請移玉英界黃浦灘怡和洋行江西路[illegible]公茂洋行或天津路十號怡和保險分行或法界二洋涇橋南四十二號怡和保險分行面詢可也此佈 經理[illegible]

乙三〇一

書成 自強軍西法類編

四明沈仲禮觀察敦和總辦自強軍洋操營務處訓練有方卓著成效三載以來深得西法要領爰自大府輯成自強軍西法類編一書延桐城洪君思波山陰薛君振東分任編輯務求精核計分為六門曰兵法曰軍器曰軍樂曰工程曰測繪曰數學兵法分八卷一全軍操法口令二步操口令圖解三操槍口令圖解四騎靶問答五馬隊操矛口令圖解六砲隊常操日令圖解攻敵操法口令解七步隊[illegible]新模八馬砲隊陣圖此外軍器五卷軍樂一卷工程二卷測繪一卷算學二卷都凡十八卷[illegible]精詳繪圖明確於洋操闡發無遺誠可為練兵及武科變制者程式外附自強軍創制公言二卷現已石印成書大字精本分裝二十冊四函每部價洋七元凡欲先睹為快者請速向購可也 上洋四馬路古香閣鐵馬路錢業會館後順成書局代售

乙三〇[illegible]

匯豐銀行告白

啟者本行收足資本洋一千[illegible]元公積洋九百萬元另議定備用股本洋一千萬元總行開設在香港分行在倫敦廈門暹羅包帶維亞孟買加拉吉打古[illegible]北[illegible]州[illegible]漢口神戶長崎[illegible]陸伊羅禮[illegible]呂宋紐約檳榔嶼冷宮西貢舊金山新加坡[illegible]巴西天津北京橫濱上海行與各商往來暫存本行之銀每日結帳者其息長年二厘存至二十萬兩為止存一年者其息照長年五厘算存六個月者其息照長年四厘算存三個月者其息照長年三厘算存本埠匯票並可以匯至倫敦及歐洲印度新金山美國中國東洋等處大通商碼頭特此佈聞 [illegible]理銀行一切應辦事宜

光緒二十四年七月初十日

甲[illegible]

上海老德記藥房遷移原處

本藥房向在英大馬路開張五十餘年所售各種藥水藥酒藥丸藥粉藥膏藥片以及香水香皂香油齒粉牙刷牙粉並檸檬水荷蘭水等久已馳名海外因去年房屋期滿遷移後馬路茲因該處進出不便故仍遷至英大馬路黃浦灘口原處匯通橋照舊開張倘蒙 貴客光顧務祈認明牌號庶無魚目混珠之誤

老德記大藥房謹白

甲[illegible]

聲明啟[illegible]

啟者本公司所用抖攬保壽險之西洋人葛得利士現已別有所就不在本公司中以後本公司保壽險銀兩及一切事務均非葛得利士經理倘或有別項私款亦與本公司無涉恐未週知特此告白

大美國永安保人險公司總經理漢爾登啟

甲[illegible]

新印林文忠公政書五種

文忠公政書石印

林文忠公為當代[illegible]人學問經濟具有根柢是書前列奏議後附[illegible]輔水利議○國史本傳○衛戈紀程○滇軺紀程四種不獨論崇宏亦且搜羅富有實為掌故寶筏今者有志之士莫不研求實學力矯虛浮則是書允宜家置一編以備觀摩惜向無善本未見[illegible]無多家藏[illegible]實多今覓得家藏善本精付石印現已出書每部裝成一函計價洋一元六角分託上海[illegible]書林[illegible]記書莊及[illegible]山房慎記書莊[illegible]寶齋飛鴻閣古香閣及各書坊均有

天津文德堂啟

乙三〇[illegible]

首創戒烟燕窩精血糯糕

上之煙間與夫戒烟之藥店之醫院未聞有人戒除淨絕者僕[illegible]焉傷之久求得一神效之法及見燕窩糯物一出不禁雀躍者三以為必[illegible]知醫者將此燕窩加入參茸[illegible]等味精練成糯以[illegible]於無形而久之而未見有人也然吾燕窩一味俱有血白之分養生則以白為貴[illegible]則血者為上蓋自上[illegible]至若氣血必[illegible]此燕補氣生血添精化痰最為上品[illegible]揀選上等燕窩用機器製[illegible]加[illegible]精製戒[illegible]糖未[illegible]問世先送戚友之有癮者試驗果見[illegible]效惟價值甚昂欲收回藥本[illegible]求便全收今讓減半[illegible]每方收回藥本錢二十八文[illegible]銷路日旺然後照價今[illegible]照[illegible]帖如不見信不如先[illegible]數方服之自見非虛高年人服此最宜寄售上海小東門外[illegible]街[illegible]烟堂[illegible]此啟

乙三[illegible]

吃鴉片之人不可不一試

泰西新法戒烟普濟水　泰西末士括打秘方創製如敢冒效定即稟究加以重罰售處在虹口昆山路廿號洋房間中西書院側　須知

吾知吃鴉片有癮至問其何以成癮則雖吃烟數十年之人不能盡知蓋鴉烟用燈呼吸臟腑先受火毒烟氣既入由腸胃達於四肢上頂下踵無一不到即無一不有烟瘤潛生積生虫生諸患是名曰癮制之之法要在殺虫消積去烟油解火毒又必有良方妙藥斟酌盡善入人皆宜使烟離戒去而元氣毫不受傷然後癮可得而斷也市上戒烟藥所以不能斷癮者一以妄加嗎啡烟毒未清先行峻補名曰培元實同痼毒一以攙入烟膏或煉鴉片成粉放入藥內頂癮雖便受毒愈深故吃烟者愈多戒脫者絕少亦以無良方妙藥之故也本主人未士括打精醫理自來中國即欲為吃烟之人定一良方除困苦精考數年始得同志創製成一種戒烟藥即與有癮者服之凡歷百餘次經過老幼男婦新癮老癮不止數百人屢經改易藥品始行酌定是方製成水務期人人皆宜絕無流弊先在澳門施送數千瓶服者俱能戒脫盡人皆知無庸贅述但工本頗貴不得不取回藥資今定售價大瓶二元小瓶一元再本主人所製各藥零賣皆有定價甚可以從廉惟戒烟普濟水命名之義實欲普濟中國吃烟之人立意不從中取絲毫之利即登報之費亦散同人捐助如業各處醫院善堂官紳善士代消或購去施送無論千瓶萬瓶價同門莊一律並無折扣區區苦心尚希鈞鑒服法照常吃烟一毫不改或專用熱茶或喜食水果均任各便惟過足癮之後照烟癮一錢服此水一錢頓頓如此癮大照加此水味甘微鹹入口芬芳即不吃烟之人亦可試服並無妨碍如不欲戒烟之人常服此水保不上癮面上亦無烟色遇有吞食生烟之人用此水一二瓶灌服亦可回生凡用此水戒烟三日之後便覺煙味淡半月之後精神大佳體強身健百病消除面色轉潤而烟癮已不覺自斷矣

乙

東洋新到各式機器

本號新到火油引擎能拖帶打米機器每點鐘每部能打米一百五十磅可以包用風籠磨粉機器織毛巾及絲襪機器並各種大小軋花車時式東洋包車一切玲瓏各種鐵器甚多不及細載凡士商賜顧者請至本號面議價目格外克已此佈　乙

上海北泥城橋東輔仁里對面東商吉馴號告白

中國通商銀行

催換股單息摺

茲啓者本銀行所給便條之股摺股單業已填好望即持條來行換取所有前給股收單亦望各股東即來調換便儀並取利息俾得赶緊填寫約一禮拜時即可取換股摺股單也特此知照年內調齊萬勿遲候再倘有電報扁名下化股未曾填好日後填好再當登報恐閱報者誤會用特聲明　乙

治毒如神

僕染渾身上下毒瘡皆不盡書閱貴報見登本埠英大馬路萬慶街園對門德仁里內廣東陳醫德堂收口珍珠粉廣八寶化毒丹第一靈膠僕素入遂購各樣二大瓶去洋十二元外係內服十日病已若失必起不盡特登報揚名拱蟹街吉慶地士人陳辰拜手　乙

嫩面玉容散

此散治男女面上油膩黑氣烟色酒刺雀班暗瘡等患每晨搽擦自然嬌嫩潤滑秀美顏妙品也每瓶三角英洋照拆四瓶一元　乙

上海三馬路中市京都天寶齋便是

[illegible]火險告白

1803 IMPERIAL

啓者本公司今茲英商有限公司設於一千八百零三年在英國倫敦開設迄今已歷九十年計貲本銀八百餘萬兩理上海分行事務中國客商賜顧者請至中報館帳房面商可也其保險之費照大市一律核此佈　英國倫敦永平公司上洋經理人美查有限公司全啓

老太古告白

倫教格德西火險公司
叭喇定火險公司
阿衛來火險公司
勞洽愛司具火險公司

啓者本行經理以上四保險公司事務現可代客保房屋棧房及各屋內所存衣服生財貨物等保費格外公道本行更設經理處在寧波鎮江蕪湖九江漢口宜昌蘇州杭州沙市烟臺天津牛莊等處貴客欲保者請臨面議可也特此佈告　丁

新到名醫

此人係行多思智乃人氏幼年深習岐黃妙術精究諸症之根源常理各種奇怪大症此藥並非外國藥水之類通用中國地道上品妙藥又兼理毒門各症包醫各樣痔瘡無不神效精選扶陽種子妙藥兼理男婦內外兩科寓勸路第五百三十一號

庚興水險公司

專保各口洋面平安水險章程均極大概辦理設有不測立即賠償如蒙紳商賜顧請至法大馬路德來房面對門本行帳房可也　庚興洋行經理人啓

義記洋行保險

MANCHESTER FIRE 義記洋行 1824

啓者本行於英一千八百九十六年一月六號起經理孟查司德火險公司計存本銀一千五百萬兩正在上洋承保各家房產生財棧房貨物等件其保費格外公道遇有賠欵極其迅速如欲保者請至本行面議可也　主人謹白　甲

新到各貨

本行新到毛巾絨衫各色手套洋廣雜貨布疋紗貨一切俱全已外賜顧移法洋面議　東肥洋行

遺失派司

十月初二日江天寧波來丑烟葉一百十一件一百廿二担拾分派司二番六十一件六十七担十斤五十件五十五担此五十件已報銷又九月廿九日江天一百件八十五担此兩派司報明新關作為廢紙特此聲明　乙　益和

濟壽一粒金丹

批發

此丹形小如粟粒色艷如金叢形色與人則異藥力彌大不塞不燥患淺患深戒之保無後患批發百粒每元十五瓶五十粒每元三十瓶皆以五元起碼以廣招徠賜顧認明上海英大馬路石路口西濟壽堂不悮　乙

日本郵船會社

啓者本公司相模丸輪船准於本月廿九日即禮拜一上午九點鐘開往福州廈門香港等埠小包收到廿七日午刻客票賣到廿八日五點鐘止倘蒙各　寶號欲裝貨搭輪者務祈早臨為幸　郵船株式會社

合股聲明

今有英界滿慶芳天津萬和成鞋店主王建堂自愿將生財作英洋三百元頂中併與京都德和成合股開張所有前途往來帳目欠欵等情均向萬和成王建堂理楚與德和成無涉恐未週知特此登報聲明　德和成告白　乙

張源盛號

寬緊帶　批發

本號專向外洋定辦各色絲帶寬緊象皮絲帶花邊帶花色俱全自造時花帶扣金花西帶扣到貨湧是價格外公批凡蒙　貴客本號招牌認明設上洋新北門外法租界興聖街中市交易　乙

大阪商輪公司

啓者本公司天龍川丸輪船准於十月廿九號即禮拜一開往長江等埠該輪走水極快買辦司事等均係華人茶飯應酬一切無不週到倘蒙各　寶號欲裝貨搭輪者請至本帳房面議是荷　郵船株式會社

遺失派司

今有英九十六八月七號三號輪進口嘜字十絲絨十箱每二定計估銀一百百五十三兩二第一千一百七四號派司向海關註明作廢各寶號切勿用特此聲明　泰來洋行

英商已勒火險公司

本行經理兆英商火險公司資本銀四千餘萬兩○○又家定火險公司資本銀三千餘萬兩在申開設最先迄今已數十餘年專保房產貨物機廠一切火險遇有不測無不立即照賠保價格外公道如蒙紳商賜顧請至五馬路口第二號門牌本公司帳房面議自當悉心照辦以副雅望　光　此佈

明治火險

三井經理多年賠欵迅速如有房屋貨物保私均可照保價極克已如蒙賜顧請臨四川路十七號面議

東京水險

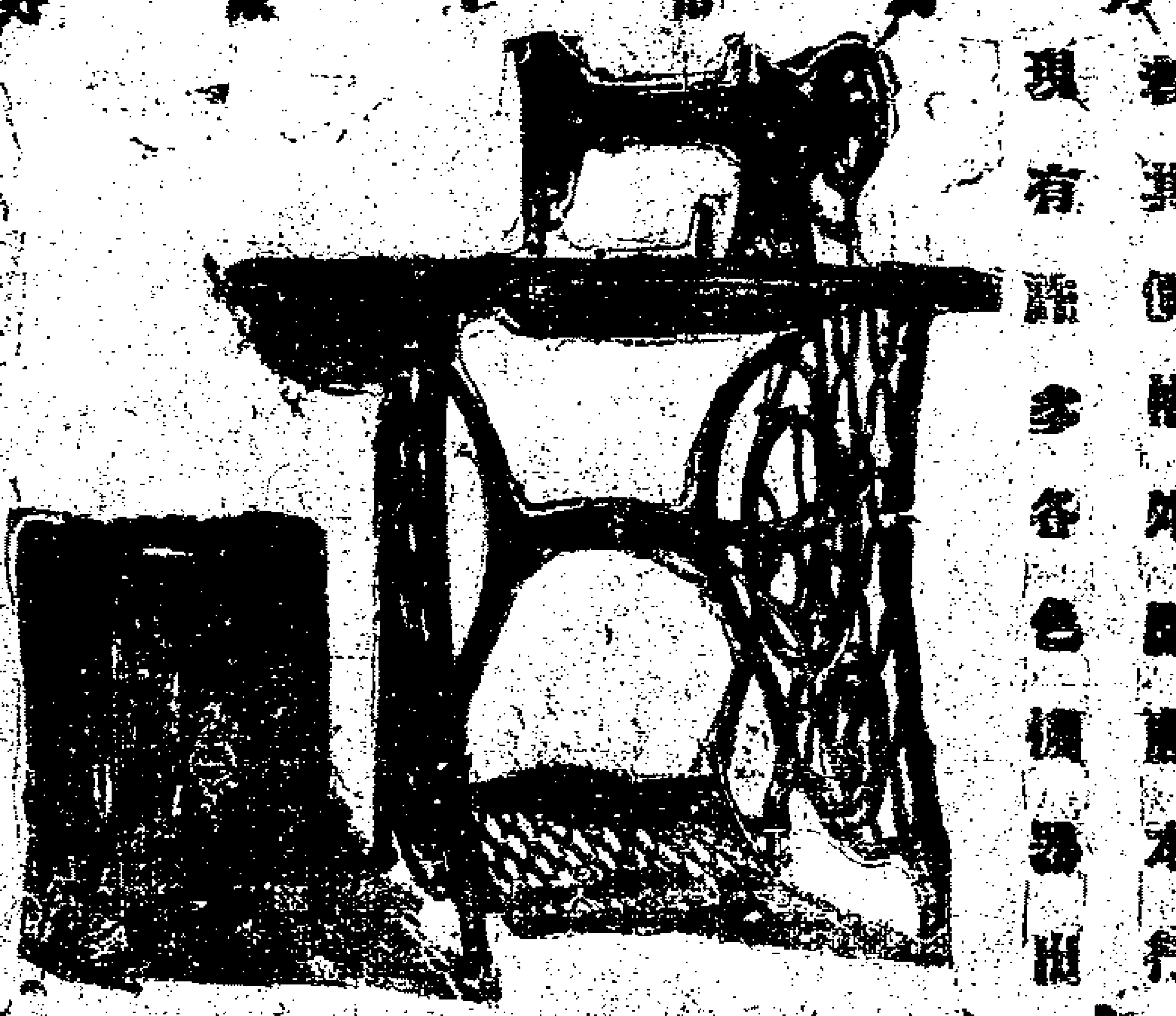
專保中西各口洋面平安水險均照英國章程接辦設有不測立即賠償無論禮拜夜深均可並即賜顧者請送交三井帳房

寶順洋行保險

本行設中[illegible]理火險股公司在[illegible]

此信生縫衣機器

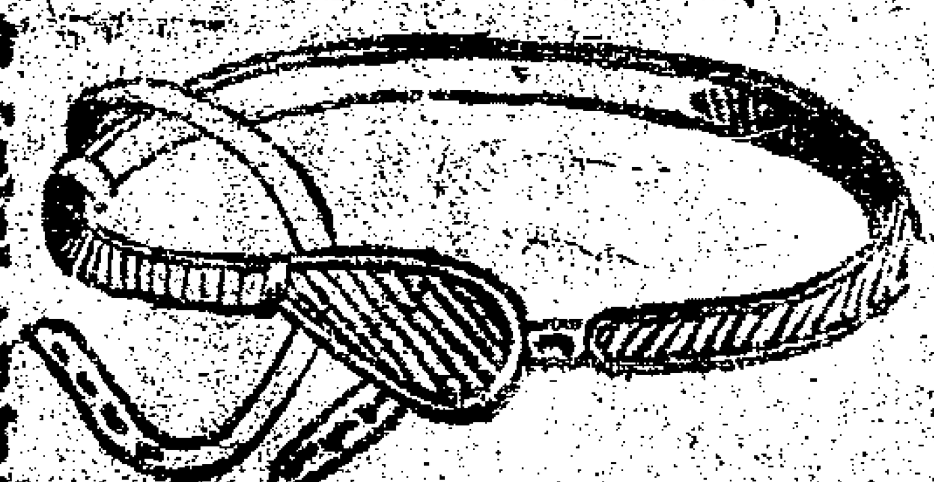
乃[illegible]市上等好



如貴商光顧代客購買者其價格外克己本行現有許多各色摸樣出售特此佈聞

上海[illegible]洋行告白 甲[illegible]

大英醫院



疝氣一症俗名小腸氣向無善法治之西醫則用鋼帶如身材相合繫之即愈今本院購備各種大小雙料單料甚爲齊全無論小兒成人均可向本院配用且一經試用定即全愈賜顧者請向外洋經備大寄醫院購取且價亦甚廉 甲[illegible]

上海新開泰吉藥舖發兌

每瓶十粒實洋五角

各號分售所發本報

秘製神效治痰純陽半夏

本號新製無害圖利實是濟人先經施送製已盡知專治痰咳喘氣急痰喘氣厥痰瘧痰迷痴癲痰核痰串種種痰症每服一粒納口含化奇效如神○本埠南市鹹瓜街久和藥行○外埠海門茅家鎮慶和堂藥舖○寶帶[illegible]家角朱天源藥舖 乙[illegible]

小火輪出售

啓者本行於英一千八百九十六年在神生廠定造堅固小輪三艘一名宗慶身長六十七尺闊十一尺六寸吃水二尺機汽雙輪一名歷勝長四十四尺闊十尺吃水二尺九寸機汽雙輪一名驗長短及機汽與歷勝一式以上三輪保名廠所造所有機汽鍋爐均皆新式精緻精良行駛快疾船身均是柚木內地河江均可通行如有商家欲購者請至五馬路二號本棧房面議可也 寶昌洋行告白 甲[illegible]

燕醫生除痰藥

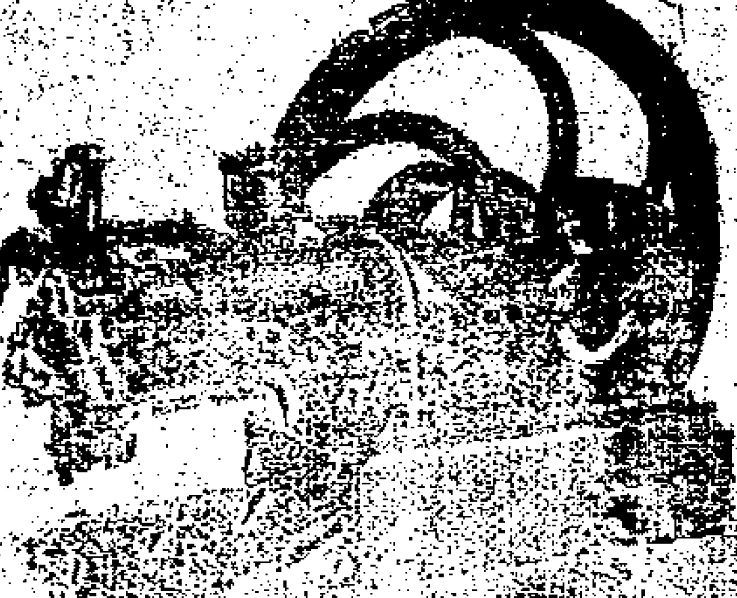
專治傷風咳嗽哮喘痰濕以及一切咽喉氣管肺部各症此藥各大藥房發售每瓶價洋一元上海英大馬路第三十二號燕大關發子藥棧經理人張醫 甲[illegible]

克利馬爾沙斯罷利躰

[illegible]藥清[illegible]之頂好[illegible]瘡[illegible]不[illegible]面包不清其[illegible]服此藥水之外[illegible]皆病之肥兒時洗[illegible]小兒無病常服不獨兒生[illegible]此藥每瓶有五十服之多并附量杯一只每日三服每服一杯[illegible]神妙之藥[illegible]

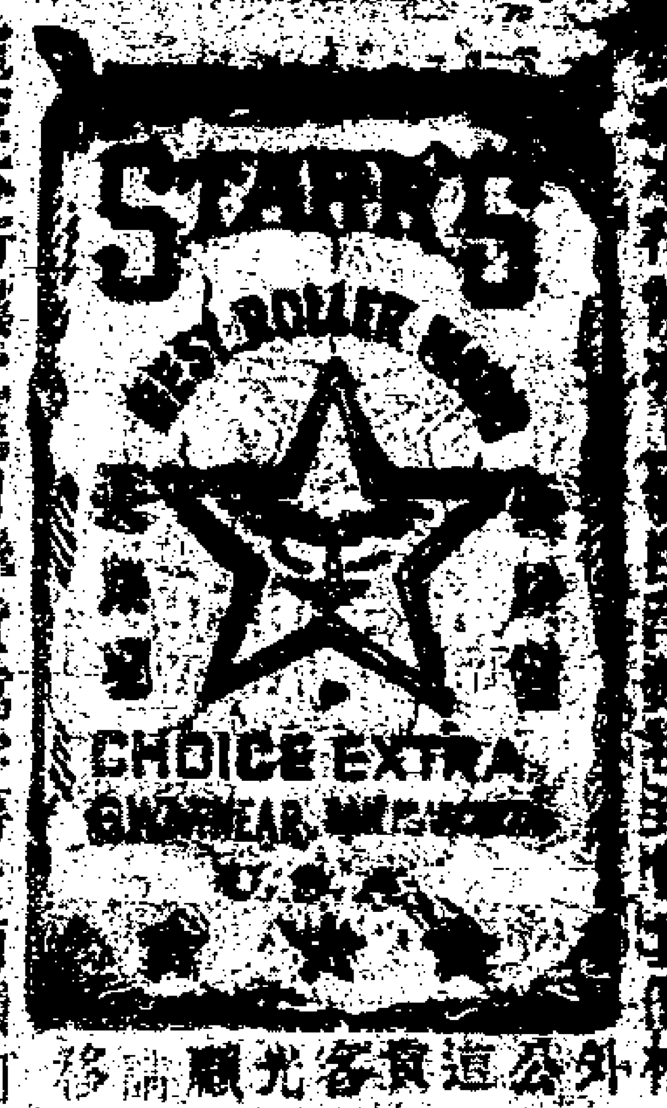
[illegible]代售

天福洋行告白



啓者本行經理德國著名機器老廠[illegible]斯廠專造各廠應用各種引擎現托本行代售新到六匹馬力機器全副此引擎用火油或自來火皆可燃點貴客如欲承辦請至小行看樣面議價格外克己此佈 甲[illegible]

頂上美國獅粉



本行新到美國上上等白洋麵粉物美價格外公道貴客光顧請移玉至本行棧上洋口洋貨房字房面議可也 二馬路瑞記洋行具 甲[illegible]

上海頭等萬昌機器打米廠

啓者本公司開設上海歷年以來所揀[illegible]凡各行機器店舖居家日用之米爭先[illegible]後中外通商貴客[illegible]精美[illegible]之[illegible]可[illegible]明[illegible]等[illegible]貴商[illegible]多惠賜[illegible]格外價[illegible]上上頭等[illegible]精益求精以廣招[illegible]鄭重致謝[illegible]之名望矣 甲[illegible]

新到天平

啓者本行出售美國名廠好厚牌天平已歷多年早已馳名遐邇今該公司專託本行經售中國各口每年售四百磅起至二千五百磅止並有棉廠紗廠所用極上上等天平兩數起碼至十六磅爲止無不俱備其價格外克己望各貴商賜顧是荷 美大路馬禮隆洋行啓 甲二[illegible]

杭州發財票

自運澳門票全張六元分條六角華來賜分條三角皆閱璧票先令票全張二元遲遲大票五元長輪票三元公司新票全張八角澳門加票二角五分燕窩糖精二元批發克已信購大井巷天得利又憶安堂樓花碑樹濟上珠寶巷瑞康鑒凱又鴻慶豐行全啓 乙[illegible]

怡和洋行

經理火險公司

啓者本行承保上海火險凡房屋生財衣服貨物等俱可代保倘有不測貴商立即倍償欲保者請至本行或二洋涇橋南本分行面議可也 上海經理 香港[illegible]火險公司 怡和洋行啓 甲[illegible]

[illegible]時保火險公司

外公道遇有賠款

啓者本行承保各家房產生財棧房貨物等件其保費格外公道遇有賠款極其迅速欲保者請至本行面議可也 天祥洋行告白 甲[illegible]

出售腳踏車

今有[illegible]車數[illegible]備走[illegible]女合用[illegible]外公道[illegible]名[illegible]別家不同[illegible]者請至四馬路六號本行面議可也 長利洋行告白 甲[illegible]

失單

光緒十五年[illegible]實得仁濟和股單第一套計三股第一萬七千一百七十六至七十八號其據已被盜劫業向該公司說明掛號作廢聲明告各處[illegible]收買切勿受欺[illegible] 甲[illegible]

茂生經理火險

啓者本行經理皇后及[illegible]火險公司[illegible]代客保火險[illegible]其費[illegible]外[illegible]加[illegible]不[illegible]保[illegible]外[illegible]願[illegible] 本行在[illegible]正月十二號[illegible]三馬路茂生洋行啓 甲[illegible]

紡紗織布機器出售

啓者本公司開設[illegible]法[illegible]今[illegible]價[illegible]上之[illegible]現在[illegible]和洋行[illegible] 甲[illegible]

祥臣火險公司

本行經理[illegible]火險公司[illegible]保火險[illegible]各等房屋[illegible]貨[illegible]等[illegible]保倘[illegible]不測[illegible]賠償 甲[illegible]